

ÉPINAY

en Scène

N°251

JUIN 2024

MAGAZINE
D'INFORMATION
MUNICIPALE
D'ÉPINAY-
SUR-SEINE



LE DOSSIER

La citoyenneté, une valeur pour demain

25 SOLIDARITÉ

Plan canicule : inscrivez-vous
auprès du CCAS

26 PARENTALITÉ

Quand les parents se mettent
dans la peau d'un enfant

30 COMMERCES

Une nouvelle locataire
pour la Boutique à l'essai

Éditorial

3 L'édito du Maire

Retour sur images

- 4 Tous fous de manga !
- 6 Un petit air de vacances grâce aux centres socioculturels
- 8 Football : les U13 brillent à Oberursel

Le dossier

10 La citoyenneté, une valeur à défendre

Vos rendez-vous

ÉVÈNEMENT

15 Quand la (Fête de la) Musique est bonne ! / Découvrez les talents spinassiens dans les quartiers

CULTURE

- 16 Clôturer l'année en beauté / Envie de culture ? Inscrivez-vous aux ateliers / Un concert classique en plein air
- 17 Les spectacles du Conservatoire / Les élèves du PMO sur scène / Soirée Summer Live Club / L'adoré Musique donne le « la »
- 18 Conservatoire : un projet personnel de fin d'études à admirer / Arcana allume la télévision / Découvrez 100 ans de Jeux Olympiques en France / EAP : devenez réalisateur d'un jour / Au programme de vos médiathèques
- 19 L'été en un Éclair ! / Passez l'été au canal

ASSOCIATIONS

- 20 Explorez l'univers de l'UAE / Poussettes festives / Un look estival solidaire grâce à Adelles / Epin'aide : une conférence contre les violences faites aux femmes / Découvrez les Différances avec Parakulture
- 21 L'olympisme au cœur de la kermesse de l'IME / Théâtre : venez rire avec Ambiance / Embarquez dans le spectacle de Dans'Am ! / L'entrepreneuriat au féminin s'invite à Épinay-sur-Seine

JEUNESSE

22 Les rendez-vous des espaces Jeunesse

NOS AÎNÉS

24 Les activités du Club Senior / Les escapades de juin

SOLIDARITÉ

25 Des ateliers numériques pour vous aider / Plan canicule : inscrivez-vous sur le registre des personnes vulnérables

PARENTALITÉ

26 Une journée à hauteur d'enfant / Nelson Mandela : un espace pour partager ses questionnements éducatifs / Les rencontres de juin et juillet de la Maison des Parents

ÉDUCATION

27 Comédie musicale : se laisser emporter par les lycéens de Feyder / Des balades urbaines sous forme de podcasts / Fantastique Démon !

VIE DES QUARTIERS

28 Le programme de vos centres socioculturels

Votre ville

RÉNOVATION URBAINE

29 Orgemont : construire l'avenir / Une fresque participative à découvrir

COMMERCES

30 Une nouvelle locataire pour la Boutique à l'essai / Commerçant ? Recevez une aide pour vous équiper / De nouveaux horaires pour les postes spinassiennes

DÉVELOPPEMENT DURABLE

31 Les insectes pollinisateurs : des travailleurs indispensables pour notre écosystème

SI ÉPINAY M'ÉTAIT CONTÉ

32 L'archéologie spinassienne, à la recherche des « archives du sol »

TRAVAUX

33 Les chantiers de juin

Vos talents

34 Sophie Aounallah, la médaille d'or de l'arbitrage !

Vie pratique

- 36 Carnet / Pharmacies de garde / Appel du 18 juin : le 83^e anniversaire
- 37 Permanences / Allô Monsieur le Maire

Expression libre

38 Tribunes politiques

Agenda

39 L'agenda de juin

LES TEMPS FORTS



Magazine d'information municipale édité par la direction de la Communication de la Ville d'Épinay-sur-Seine • 1-3 rue Quétigny, 93800 Épinay-sur-Seine – Tél. 01 49 71 89 33 • **Directeur de la publication** : Hervé Chevreau • **Directrice de la communication** : Anne Bernard • **Rédactrice en chef** : Caroline Angeli • **Rédaction** : Caroline Angeli, Victoire Aziabou, Romain Bernardon, Elise Calonec, Chloé Casel, Ibrahim MSaidie, Lois Robin, Laure Rougeron • **Relecture et correction** : Alexis Gau • **Photos (DR)** : Alice Lavielle, Velitchka Atanassova, Antonio Pedalino, Bastien André, Office de tourisme Plaine Commune Grand Paris, Léo Lescop, Nicolas Lascourrèges, Philippe Leroux-Bureau, Alexandre Moulard, Patrick Swirc, Sarmates • **Licences Diffuseurs** : Licence 1 MTD : 1-PLATESV-R-2020-006423 / Licence 1 PMO : 1-PLATESV-R-2022-009809 / Licence 1 Espace Lumière : 1-PLATESV-R-2020-006421 / Licence 3 : 3-PLATESV-R-2020-006417 • Réalisation et mise en page : @agencecoopcommunication 14711-MEP • **Impression** : Grenier Imprimerie • **Tirage** : 23 500 exemplaires • **Distribution** : ISA Plus • **Dépôt légal à parution** ISSN 2743-2769



L'ÉDITO DU MAIRE

« C'est cet état d'esprit de solidarité, de responsabilité, d'altruisme et de respect d'autrui que nous cultivons et que nous souhaitons promouvoir dans notre ville d'Épinay-sur-Seine »

J'ai déjà évoqué ce sujet de fond lors de mon dernier éditorial : il existe de nombreuses manières de vivre la Cité et d'être citoyen. **Si la citoyenneté s'apprend, bien sûr, à l'école et en famille, elle s'expérimente également dans l'ensemble des actions que nous accomplissons au quotidien.** On peut, ainsi, participer aux instances municipales exécutives et consultatives de la commune : Conseil municipal, Conseil des Jeunes, Conseil Municipal des Enfants, réunions de quartier... Mais la plus simple et la plus directe d'entre elles demeure l'acte de vote. **Vous aurez l'occasion d'en faire la preuve le dimanche 9 juin prochain lors des élections européennes.**

Souvent sous-estimé, voire ignoré, ce scrutin revêt une grande importance. Les compétences de l'Union Européenne et celles des États sont tellement imbriquées aujourd'hui qu'il n'est plus possible de dissocier les unes des autres. **Qu'on le veuille ou non, que l'on s'en réjouisse ou que l'on s'en désole, le destin de notre pays est donc intimement lié à celui de notre continent.** Quelles que soient vos convictions, quelles que soient vos idées, il faudra savoir sacrifier un quart d'heure de votre dimanche pour déposer un bulletin dans l'urne.

Cette échéance électorale me renvoie à ce beau film documentaire de Dominique Marchais intitulé *Nul homme n'est une île*. Diffusé en 2018, il invite à une itinérance poétique et européenne, de la Méditerranée aux Alpes, où l'on découvre des femmes et des hommes qui œuvrent à faire vivre localement l'esprit de la démocratie. Des agriculteurs d'une coopérative sicilienne aux architectes, artisans et élus des Alpes suisses et du Vorarlberg en Autriche : tous construisent la Cité à partir de leur travail et se pensent un destin à la fois différent et partagé. **En Europe, en France comme à Épinay-sur-Seine, nous faisons, de la même manière, toutes et tous partie de l'ensemble.** Et c'est bien cet état d'esprit de solidarité, de responsabilité, d'altruisme et de respect d'autrui que nous cultivons et que nous souhaitons promouvoir dans notre belle ville d'Épinay-sur-Seine.

Très cordialement

Hervé Chevreau,
Votre Maire

 Hervé CHEVREAU  @HerveChevreau  hervechevreau

Suivez l'actualité de votre ville sur epinay-sur-seine.fr

 villeepinaysurseine  @epinaysurseine  epinaysurseine  epinaysurseine





27 avril TOUS FOUS DE MANGA !

Fans de *My Hero Academia*, *Demon Slayer* ou *Dragon Ball*, plutôt shōnen, Shōjo ou Seinen, collectionneurs d'affiche ou accros au cosplay, de très nombreux fans de l'univers manga s'étaient donné rendez-vous samedi 27 avril à l'Espace Lumière pour la 3^e édition du Salon du Manga. Plus de 4 000 personnes ont ainsi déambulé toute la journée dans les allées, participant à des ateliers ou des expériences immersives, rencontrant des doubleurs ou des mangakas, écoutant des conférences ou des tables rondes ou goûtant des spécialités japonaises, en présence du Maire, Hervé Chevreau, et de nombreux élus, dont Patrice Konieczny, Premier Adjoint au Maire délégué à la Culture, au Patrimoine et au Tourisme, Mohammed Cherfaoui, Adjoint au Maire délégué à la Vie associative, et de Sonia Badène, Conseillère municipale déléguée aux Pratiques artistiques amateurs. En point d'orgue, le très attendu concours de cosplay, dont le prix a été remis par Daniel Le Danois, Adjoint au Maire délégué à la Vie des Quartiers (qui a eu, il y a quatre ans, l'idée de créer ce salon). Rendez-vous, désormais, pour la 4^e édition, dans deux ans !



2 mai QUELQUES BRINS DE BONHEUR POUR LES SENIORS

C'est la tradition ! Et bien entendu, à Épinay-sur-Seine, on n'y déroge pas. Jeudi 2 mai, Monsieur le Maire, Hervé Chevreau, accompagné de Bernadette Gautier, Adjointe au Maire déléguée aux Seniors, s'est donc rendu à la résidence autonomie Camille Saint-Saëns pour distribuer aux seniors des pots de muguet. Quelques brins pour porter bonheur en ce début mai !





28 avril SE SOUVENIR DE LA DÉPORTATION POUR BÂTIR L'AVENIR

Plus que jamais, en ces temps perturbés, c'est une cérémonie d'une importance capitale. Le dimanche 28 avril a eu lieu, devant le Monument aux morts, la célébration de la Journée nationale du souvenir des victimes et des héros de la déportation. Monsieur le Maire, Hervé Chevreau, de nombreux élus du Conseil municipal, les membres du Conseil des Jeunes et du Conseil Municipal des Enfants, les représentants des associations patriotiques et des membres de la communauté juive d'Épinay-sur-Seine ont déposé des gerbes de fleurs en hommage aux 6 millions de victimes de la Shoah.

8 mai LA VILLE COMMÉMORE LA VICTOIRE DE 1945

Le 8 mai, la Ville d'Épinay-sur-Seine commémorait la Victoire de 1945. Devant de nombreux élus et les porte-drapeaux des associations d'anciens combattants, ainsi que les enfants du Conseil Municipal des Enfants, le Maire, Hervé Chevreau, a rappelé l'importance historique de cette date, symbole de paix et de liberté. Il a aussi rendu un hommage appuyé aux associations d'anciens combattants, dont le travail inlassable permet de préserver le souvenir de ceux qui ont servi le pays avec bravoure.



15 mai L'ABOLITION DE L'ESCLAVAGE CÉLÉBRÉE

Exceptionnellement décalée au 15 mai, la célébration du 176^e anniversaire de l'abolition de l'esclavage a réuni de nombreux Spinassiens. À cette occasion, une cérémonie était organisée allée Aimé Césaire, en présence du Maire, Hervé Chevreau, et de nombreux élus du Conseil municipal, mais aussi des membres de plusieurs associations, dont l'Amicale des Antillais, présidée par Corinne Rosso. Les discours des membres du Conseil Municipal des Enfants et du Conseil des Jeunes ont rappelé le souvenir des millions de victimes de la Traite négrière et ont ravivé le souvenir pour ne jamais oublier.

4 mai LE BEL HOMMAGE DE L'ASSOCIATION AU CHANTEUR IDIR

Le samedi 4 mai, l'hommage à Idir, organisé par le Centre Culturel Idir, a réuni les Berbères et leurs amis, pour une célébration de l'héritage artistique et musical de cette icône. L'hommage a débuté par un discours émouvant d'Ahmed Medjber, président du Centre Culturel Idir, qui a mis en lumière l'impact profond qu'a eu l'artiste par sa musique, ses combats et son amour pour la culture kabyle. Une exposition de photographies a permis aux visiteurs de plonger dans cet univers artistique. Le Chœur Azar a interprété avec passion les chants d'Idir, transportant le public en reprenant son répertoire emblématique. Un décor kabyle sur scène a donné une dimension supplémentaire à la performance, renforçant le lien entre la musique et l'émotion.



10 mai UN PETIT AIR DE VACANCES GRÂCE AUX CENTRES SOCIOCULTURELS

S'offrir une belle parenthèse en famille, sans bouger d'Épinay. C'est ce qu'ont réussi à offrir les centres socioculturels aux Spinassiens qui n'ont pas pu partir durant le pont du 8 mai et de l'Ascension. Dans tous les quartiers, devant les CSC, les animations et les moments conviviaux ont été nombreux : repas partagé à Félix Merlin, grands jeux à la Maison du Centre, jeux géants en famille et pâtisserie à l'Espace Joséphine Baker, projection de film et goûter à l'Espace Nelson Mandela... Il y en a eu pour tous les goûts et pour tous les âges, pour le plus grand plaisir de toutes et tous, notamment du Maire, Hervé Chevreau, venu profiter des festivités, comme ici aux Écondeaux.

11 mai IT'S (SECTION) SHOW TIME !

C'est un anniversaire célébré en grande pompe ! Le premier battle chorégraphique sur bandes-son imposées a fêté ses 20 ans le 11 mai, à l'Espace Lumière. Lancé par le danseur-chorégraphe spinassien Francis Mbida, Section Show Time attire les compagnies du monde entier. Ce sont d'ailleurs les Italiens d'Academy of Excellence qui ont remporté le battle, séduisant le jury de professionnels par ses performances et son harmonie. Et le choix n'a pas été simple, tant le show offert par les huit équipes en compétition a été de haute volée, devant un Espace Lumière comble et survolté !





De gauche à droite, Marie-France Boulet, Inspectrice de l'Éducation Nationale, Joseph Weismann et Ramej Kassamaly, Adjoint au Maire délégué à l'Éducation, à la Jeunesse et à la Prévention.



16 mai L'ÉMOUVANTE RENCONTRE ENTRE 600 ENFANTS ET JOSEPH WEISMANN

Rescapé de la Rafle du Vel' d'Hiv, Joseph Weismann, 93 ans, est venu raconter son histoire devant 25 classes de CM2, issues de 14 écoles élémentaires (publiques et privées) d'Épinay-sur-Seine, jeudi 16 mai, en présence du Maire, Hervé Chevreau, de Ramej Kassamaly, Adjoint au Maire délégué à l'Éducation, la Jeunesse et la Prévention, et de Marie-France Boulet, Inspectrice de l'Éducation Nationale. Une expérience saisissante pour les enfants, qui ont découvert l'extraordinaire destin de ce gamin de Montmartre, à peine plus âgé qu'eux quand sa vie a été bouleversée. C'était il y a quatre-vingt-deux ans, en juillet 1942, mais dans l'esprit du vieil homme, c'est comme si c'était hier : l'arrestation de la famille par la police française à Paris pendant la rafle du Vel' d'Hiv, le camp d'internement de Beaune-la-Rolande (Loiret), d'où il réussira à s'enfuir avec son ami Joseph Kogan, évitant ainsi la déportation vers Auschwitz, où mourront ses proches. Avec ses mots et sa fougue, Joseph Weismann interpelle les enfants et leur transmet son message d'espoir et de tolérance. « *Vous aussi, un jour, vous serez dans des situations difficiles. Mais jamais vous ne devrez accepter l'inacceptable* », lance-t-il en conclusion. Une rencontre qui, c'est sûr, marquera durablement les petits Spinassiens.



17 mai LES LYCÉENS SPINASSIENS SUR LEUR 31 !

À événement marquant, tenue de gala. L'ambiance était à l'élégance, vendredi 17 mai, devant l'Espace Lumière. Près de 300 élèves du lycée Feyder ont participé au traditionnel Bal de promo.

Cette année, un spectacle de stand-up, préparé par les élèves eux-mêmes, a lancé les festivités, avant que les jeunes n'envahissent la piste de danse.



Du 17 au 26 mai DIX JOURS POUR CÉLÉBRER LA CULTURE MAROCAINE

Pendant dix jours, la place René Clair s'est offert un petit air de Marrakech. À l'initiative de l'association Transferts et Compétences et de son président, Mimoun Yazidi, une Semaine culturelle marocaine était organisée. L'occasion, pour le maire, Hervé Chevreau, de rappeler l'importance de l'amitié franco-marocaine, et, pour les Spinassiens, de découvrir la beauté et la richesse de la culture de ce pays. Une belle initiative qui a enchanté ses centaines de visiteurs.

Du 18 au 20 mai FOOTBALL : LES U13 BRILLEN À OBERURSEL

Ils n'ont pas démerité ! Nos jeunes footballeurs U13 de l'Académie de Football d'Épinay-sur-Seine se sont envolés, du 18 au 20 mai, à Oberursel, notre ville jumelle allemande, pour défendre leur titre lors du tournoi de football de la Pentecôte. Et, même s'ils n'ont pas « ramené la coupe à la maison » comme leurs prédécesseurs, nos jeunes athlètes ont représenté bien haut les couleurs spinassiennes : au terme d'une compétition disputée sous les encouragements de Samia Azzouz, Adjointe au Maire déléguée aux Sports, et de Ramej Kassamaly, Adjoint au Maire délégué à l'Éducation, la Jeunesse et la Prévention, ils terminent 7^e. Bravo à eux !



22 mai LE GRAND SPECTACLE DES CENTRES DE LOISIRS MATERNELS

De tout petits artistes au très grand talent ! Mercredi 22 mai, des parents ravis et ébahis ont envahi l'Espace Lumière à l'occasion du grand spectacle de fin d'année des centres de loisirs maternels. Sur scène, 160 petits Spinassiens, âgés de 4 à 5 ans, avaient préparé, avec leurs animateurs, chants, numéro d'aérobic, d'ombres chinoises, démonstrations de langue des signes, chorégraphies... pour participer au « Mélémélo des talents », thème de cette édition 2024. Chaque prestation a été jugée par 4 jurés qui ont noté les différents tableaux. Bien entendu, devant tant de talent, impossible pour eux de départager les équipes : chacune est donc repartie avec une jolie coupe en forme de note de musique ! Entre chaque tableau, le public, composé de 360 petits Spinassiens et de parents, a profité d'interludes interactifs.

VU SUR LES RÉSEAUX SOCIAUX



13 mai

UNE SPINASSIENNE VICE-CHAMPIONNE D'EUROPE DE PARA TAEKWONDO !



Le 12 mai dernier, la talentueuse sportive spinassienne Djelika Diallo a remporté la médaille d'argent au Championnat d'Europe de para taekwondo, dans la catégorie de moins de 65 kg ! Toutes nos félicitations à Djelika pour cette remarquable performance !

> Retrouvez cette actualité sur la page Facebook de la Ville

19 mai

GABRIEL LOBAO, TALENT D'ÉPINAY-SUR-SEINE, FINALISTE DE THE VOICE



Vous l'avez découvert à ses débuts dans l'émission The Voice : le Spinassien Gabriel Lobao, ancien élève du Conservatoire et du Pôle Musical d'Orgemont, a été finaliste de la célèbre émission de télé-crochet. Et même s'il n'a finalement pas remporté l'ultime épreuve, le 25 mai, son immense talent augure d'une carrière prometteuse !

> Suivez son actualité sur sa page Instagram

21 mai

LA PAROLE AUX ÉLUS – OBEN AYYILDIZ



Chaque mois, un ou une élu(e) d'Épinay-sur-Seine vous présente sa délégation. Ce mois-ci, c'est Oben Ayyildiz, Conseiller municipal délégué à l'Économie sociale et solidaire et aux Énergies renouvelables, qui vous expose les axes forts du mandat dans ce domaine.

Il évoque notamment le lancement de l'incubateur ESS² qui a permis d'initier une dynamique forte en soutenant les jeunes entrepreneurs grâce à un programme d'accompagnement sur mesure.

> Retrouvez son témoignage sur la chaîne YouTube Mairie d'Épinay-sur-Seine

29 mai

RUMEUR 404 : QUAND 404 HABITANTS D'ORGEMONT CRÉENT UNE ŒUVRE ENSEMBLE !



Découvrez Léo Lescop, auteur de l'œuvre *Rumeur 404* réalisée avec la contribution de 404 habitants (lire également en page 29). Une œuvre originale qui présente des dessins variés, tous reproduits sur des ballons gonflés. Chaque dessin, relié aux autres, symbolise l'évolution de la création collective. Venez admirer cette fresque fascinante au parc central d'Orgemont, en face du dojo Kuki, et plongez dans l'univers créatif et participatif du quartier !

> Retrouvez l'interview de Léo Lescop sur les réseaux sociaux de la Ville : Facebook, X, Instagram et la chaîne YouTube Mairie d'Épinay-sur-Seine



LA CITOYENNETÉ, UNE VALEUR POUR DEMAIN

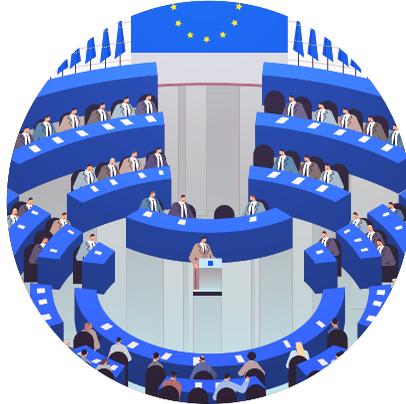
Le dimanche 9 juin, les Spinassiens en âge de voter ont rendez-vous avec les élections européennes. Dans un contexte où le modèle républicain est menacé par les discours de haine, de repli communautaire et les tentatives de division, la citoyenneté est plus que jamais une valeur à défendre. Loin d'être un acquis, l'esprit civique est un acte de transmission que les parents, les institutions, les associations et plus généralement la société doivent donner en héritage aux jeunes générations. Depuis longtemps maintenant, la Ville d'Épinay-sur-Seine a fait de cette transmission, mais aussi de la défense de la citoyenneté et de l'engagement citoyen, une priorité.

LES EUROPÉENNES, EN PRATIQUE

Vous ne savez pas vraiment comment fonctionne l'Union Européenne et comment va se dérouler le vote le dimanche 9 juin ? Pas d'inquiétudes : vous n'êtes pas le seul ! On vous aide à y voir plus clair...



Du 6 au 9 juin, les citoyens des 27 pays de l'Union Européenne élisent leurs représentants au Parlement européen.



Les Français et les ressortissants de l'Union Européenne qui résident en France vont élire

81 députés

pour un mandat de cinq ans, qui siégeront à Bruxelles la plupart du temps, et à Strasbourg une fois par mois pour la séance plénière.

720 députés représenteront les 450 millions d'Européens. Le nombre d'eurodéputés d'un pays dépend de son poids démographique.



Ces députés sont élus **au scrutin à la proportionnelle** à un tour. Chaque liste aura un nombre d'élus calculé en fonction du nombre de voix recueillies (à partir de 5 % des suffrages exprimés). C'est en tant que membres de partis politiques nationaux que les eurodéputés se présentent aux élections mais, une fois élus, ils rejoignent des groupes politiques transnationaux.

Le Parlement européen détient le pouvoir législatif. Il peut modifier et voter les textes proposés par la Commission européenne. Ses travaux ont donc un impact direct sur la vie des citoyens (sur le budget, l'environnement, l'alimentation, l'immigration par exemple). C'est aussi lui qui élit le Président de la Commission européenne.

IL EXISTE TROIS INSTITUTIONS EUROPÉENNES :

- la **Commission européenne**, la branche exécutive, chargée de proposer et de mettre en œuvre le droit et la gestion quotidienne de l'Union Européenne ;
- le **Conseil**, qui représente les intérêts des pays, par le biais de leurs chefs d'État ;
- et le **Parlement européen**, qui représente les intérêts des citoyennes et des citoyens.

Le Parlement et le Conseil façonnent les propositions de la Commission et, s'ils les approuvent, les adoptent.

ÉLECTIONS EUROPÉENNES : LES MODALITÉS PRATIQUES



Les élections européennes auront lieu le **dimanche 9 juin**. Comme il s'agit d'un scrutin à la proportionnelle, il n'y aura qu'un seul tour. Les bureaux de vote seront **ouverts de 8h à 20h**.

Vous n'êtes pas là le jour du scrutin ? Vous pouvez donner procuration à une personne de confiance. **Il est possible de faire la demande en ligne sur maprocuration.gouv.fr**.

Vous devrez ensuite la faire valider en vous déplaçant physiquement dans un commissariat de police, une brigade de gendarmerie ou un consulat. Vous aurez à présenter un titre d'identité et votre référence d'enregistrement « Maprocuration ».

Si vous êtes une personne âgée dépendante ou en situation de handicap, vous pouvez demander qu'un agent de police se déplace à votre domicile ou établissement spécialisé pour effectuer cette démarche. Pour prendre rendez-vous, contacter le commissariat de police nationale au **01 49 40 17 00**. Attention : dans tous les cas, n'attendez pas le dernier moment pour effectuer cette démarche, car il y a des délais de transmission.

SENIORS : FAITES APPEL À LA NAVETTE POUR ALLER VOTER

Le dimanche 9 juin, comme lors de chaque élection, le service de la Navette sera mobilisé pour accompagner les seniors qui le souhaitent à se rendre à leur bureau de vote.

Sur inscription au **01 49 71 99 33**



JEUNES ET DÉJÀ ASSESSEURS !

Le dimanche 9 juin, lors des élections européennes, quatre membres du Conseil des Jeunes seront assesseurs dans un bureau de vote. Une initiative pour mieux comprendre le fonctionnement d'une élection.



C'est un rôle méconnu des élections. Et pourtant, ils sont essentiels aux rouages démocratiques : à chaque scrutin, ils sont une centaine à se mobiliser sur toute la ville. Les assesseurs tiennent les bureaux de vote. Ils distribuent enveloppe et bulletins, veillent au respect des règles, tiennent l'urne et les registres et s'assurent du bon déroulement du scrutin. Sans eux, pas de démocratie. Lors des élections européennes, cinq nouveaux assesseurs feront leurs premiers pas dans cette fonction primordiale : quatre membres du Conseil des Jeunes ont en effet décidé de se confronter à l'exercice.

Inès Bensaoud, Shayma Mesouab, Houari Mahiddine et Younès Abbad ont tous plus de 18 ans. Et seront donc tous mobilisés en tant qu'assesseurs adjoints, dimanche 9 juin, sur différents bureaux. Pour Houari, 19 ans, c'est l'occasion de « connaître un peu mieux l'Union Européenne et son fonctionnement », poursuit l'étudiant en 2^e année de DUT

Gestion des entreprises et administrations. Je sais que l'UE et ses lois sont très importantes, notamment pour les entreprises. » D'ailleurs, le Conseil des Jeunes a un projet de voyage à Bruxelles, justement pour découvrir les institutions européennes, d'ici la fin de l'année.

Une suite logique pour ces jeunes, qui ont fait le choix d'un engagement citoyen fort : celui d'être élu au Conseil des Jeunes. Houari Mahiddine enchaîne ainsi son 2^e mandat avec enthousiasme : « Avant d'être élu, je participais régulièrement aux actions des espaces Jeu-

nesse. Pouvoir en être partie prenante, c'est une expérience unique. D'autant que le Conseil des Jeunes nous forme spécifiquement à la citoyenneté. Alors même que c'est une notion qui, je trouve, est un peu oubliée dans la jeunesse en général. » « La citoyenneté, le droit de vote, la démocratie, on devrait nous en parler plus tôt, poursuit-il. On nous explique "À 18 ans, il faudra voter !", mais on ne nous dit rien de plus. Le Conseil des Jeunes m'a permis de m'y préparer, d'en saisir l'importance. » Une façon aussi de préparer l'un de leurs premiers scrutins, le 9 juin prochain... ■

APPEL AUX SCRUTATEURS

La Ville lance un appel aux scrutateurs. Les scrutateurs procèdent aux décomptes des bulletins : leur rôle est donc essentiel. Si vous souhaitez aider à procéder au dépouillement, n'hésitez pas à vous signaler le jour du scrutin à votre bureau de vote. Le dépouillement démarrera à la fermeture des bureaux de vote, à 20h. ■

TROIS INSTANCES POUR VOUS REPRÉSENTER

Conseil municipal, Conseil Municipal des Enfants et Conseil des Jeunes...
À Épinay-sur-Seine, on a fait de l'investissement de toutes les classes d'âge dans la vie de la cité une priorité. La démocratie participative offre ainsi la possibilité à chacun de s'informer, de s'exprimer et surtout... de s'impliquer !

CONSEIL MUNICIPAL : LES REPRÉSENTANTS DE TOUS LES SPINASSIENS

Élu lors des élections municipales (les prochaines auront lieu en 2026), le Conseil municipal est composé du Maire, des Adjoints au Maire (à Épinay, ils sont 13) et des Conseillers municipaux (ils sont 31, dont 16 disposant d'une délégation).

Ses attributions sont très larges : il doit régler « *par ses délibérations les affaires de la commune* », selon le Code général des collectivités territoriales. Et la première de ses prérogatives, c'est... d'élire le Maire ! En effet, lors des élections municipales, on désigne uniquement le Conseil municipal : c'est lui qui ensuite élit le Maire.

Le Conseil municipal vote ensuite, à main levée, toutes les délibérations relevant de l'intérêt public communal : ses domaines d'intervention sont larges. Les membres du Conseil municipal ont aussi la possibilité d'émettre des « vœux », sur tous les sujets d'intérêt local : l'objectif est d'interpeller l'opinion sur des questions d'actualité ou de manifester un point de vue.

Le Conseil municipal doit se réunir au moins une fois par trimestre, et l'ordre du jour, fixé par le maire, doit être communiqué avant le début de la séance. **Toutes les séances du Conseil municipal sont publiques (sauf si l'assemblée ou le Maire décide d'un huis clos, en cas d'agitation notamment). La prochaine aura d'ailleurs lieu le jeudi 27 juin, à 20h, à l'Hôtel de Ville. ■**

CONSEIL DES JEUNES : DONNER DE LA VOIX AUX IDÉES DE LA JEUNESSE

Créé en 2018, le Conseil des Jeunes est un espace de concertation, de création de projets, de discussion, de débats et d'apprentissage de la citoyenneté au service de l'intérêt général ouvert à tous les jeunes Spinassiens de 14 à 25 ans.

Le CJ comprend actuellement 22 membres, entrés en fonction depuis décembre : douze représentants des établissements du secondaire, huit jeunes issus des espaces Jeunesse (qui font campagne, de septembre à novembre et qui sont élus à l'issue d'un scrutin à bulletins secrets fin novembre) et deux jeunes issus du précédent Conseil, nommés généralement pour leur assiduité.

S'ils sont associés à l'ensemble des projets liés à la jeunesse portés par la Ville, ils ont également la possibilité de proposer des projets sur lesquels ils peuvent ensuite s'investir (ils sont d'ailleurs formés, au début de leur mandat, à l'ingénierie de projets). Ces jeunes élus disposent d'un budget propre de 10 000 €. ■

CONSEIL MUNICIPAL DES ENFANTS : L'IMPLICATION N'ATTEND PAS !

La citoyenneté n'attend pas le nombre des années : la preuve, avec le Conseil Municipal des Enfants. **Créé en 1991, il regroupe 64 élus, représentant les classes de CM1 et de CM2 des 16 écoles élémentaires de la Ville.** Tous ont été élus après une véritable « campagne électorale » au sein de leur école, menée entre septembre et octobre, avec affiches et slogans ! Les élections se déroulent « comme les adultes », puisque les enfants de CE2, CM1 et CM2 votent avec isolement, urne, carte d'électeur et feuille d'émargement.

Ceux qui remportent ces élections, tous âgés de 9 à 11 ans, prennent leur mission très à cœur : outre une fonction de représentation lors des cérémonies patriotiques, ils conçoivent leur charte, en début de mandat, et travaillent à la méthodologie de projets ou à la prise de parole pour proposer des idées qui répondent aux besoins des enfants (dans le domaine de la santé, de l'environnement, de l'art, de la culture, des nouvelles technologies, des institutions, etc.). Pour cela, ils sont encadrés par une responsable et trois animateurs, un mercredi après-midi sur deux, de novembre à juin, à l'école élémentaire Georges Martin.

Le Conseil Municipal des Enfants se prolonge avec les Reporters Citoyens : une dizaine d'adolescents en 6^e et 5^e, tous d'anciens élus qui ont souhaité poursuivre l'aventure. Eux travaillent toute l'année sur un projet en lien avec une commémoration et le devoir de mémoire. Cette année, ils ont par exemple découvert l'histoire de l'abolition de l'esclavage en immersion à Nantes. ■



PORTRAITS D'ÉLUS

Ils ont choisi de consacrer une partie de leur temps à la commune. Élus du Conseil municipal ou du Conseil Municipal des Enfants, ils fourmillent de projets. Deux adultes et deux enfants ont accepté de nous raconter pourquoi ils avaient choisi cet engagement.

Sarah Gasri, Conseillère municipale :

« Une vraie vocation »



« J'ai été élue en 2020, quand je n'étais encore qu'étudiante en Master Contrôle Audit Reporting à l'Université Paris-Dauphine. J'étais la plus jeune et un peu la "chouchoute" de tout le monde (rires) ! Auparavant, j'avais été élue au Conseil Municipal des Enfants et au Conseil des Jeunes, c'était

donc la suite logique, mais aussi une vraie vocation. Je suis très sociable, j'aime échanger, partager et discuter. Or, le "boulot" du conseiller municipal, c'est justement d'être au courant de tout ce qui se passe : à la fois des actions menées et des projets en cours, que ce soit ceux de la Ville ou des associations, pour les répercuter aux habitants, mais aussi d'être le porte-parole des Spinaffiants auprès des instances. D'autant que, même si les séances du Conseil municipal sont ouvertes à tous, dans les faits, peu d'habitants y assistent : ce rôle de "passeur d'informations" est donc primordial. Enfin, on peut également être force de proposition et proposer ses idées et ses projets sur les sujets qui vous tiennent le plus à cœur. Pour moi, par exemple, la place de la jeunesse. Si la vie de la Ville vous intéresse, si vous avez envie de vous impliquer, il ne faut pas hésiter : c'est une très belle expérience de vie. »

Mila Ait-Hamouda, élue au Conseil Municipal des Enfants :

« Le CME, c'est un espace de liberté »



« J'ai toujours été intéressée par la politique. Donc, quand j'ai vu cette opportunité, je l'ai tout de suite saisie : c'était une telle chance ! On s'amuse tout en se cultivant. C'est un espace de liberté : on y est considéré « comme des grands », on nous donne de réelles responsabilités. Moi qui aimerais travailler dans la politique plus

tard, j'ai pu rencontrer un sénateur, par exemple, ou participer au ravivage de la Flamme du soldat inconnu sous l'Arc de Triomphe. Je sais que, dans beaucoup d'autres villes, ce type de structure n'existe pas : j'ai toujours vu le CME comme une chance. Et d'ailleurs je compte bien, lorsque je serai un peu plus grande, intégrer le Conseil des Jeunes pour poursuivre cette action. »

Mohamed Rassoul-Makalou, élu du Conseil Municipal des Enfants :

« J'ai appris tellement de choses grâce au CME ! »



« Je suis arrivé en France, depuis le Sénégal, en CM1, à 12 ans. L'année d'après, en CM2, je me suis présenté au Conseil Municipal des Enfants. À la base, c'était pour découvrir de nouvelles choses, puisque je venais d'arriver, et notamment mieux connaître ma nouvelle ville. Et le CME, c'est vraiment une belle opportunité. Nous avons fait plein de sorties éducatives, au Sénat, à l'Arc de Triomphe, à Nantes, rencontré

beaucoup de personnes, participé à des commémorations : jamais je n'aurais pu faire ça ! J'ai appris tellement de choses grâce au CME ! Je n'aurais qu'une chose à dire aux enfants qui entrent en CM1 en septembre : venez au CME. Vous allez bien vous amuser, vous y trouverez de nouveaux amis et un vrai éveil citoyen. »

Mamadou Sidibe, Conseiller municipal :

« Je me suis engagé pour représenter les habitants »



« Mon nom a été proposé au Maire en 2020, par des Adjointes qui me connaissaient, grâce notamment à mon engagement associatif dans le quartier d'Orgemont (Mamadou Sidibe appartient à AO Street Dreams, qui organise la Ligue des Champions des Quartiers depuis cinq ans, ndlr). Au début, j'ai failli refuser : j'étais dubitatif car je craignais de ne pas avoir assez

de temps. J'ai une entreprise de transport et d'événementiel : mon emploi du temps est chargé ! Mais, au final, je ne regrette pas : c'est une richesse ! J'habite Orgemont : les habitants ont besoin d'avoir ce lien avec la mairie. Je suis donc régulièrement sollicité, dans la rue, par téléphone, pour un peu tout. Or, c'est pour représenter ces habitants que je me suis engagé. Je ne suis pas là que pour lever la main, je suis là pour argumenter pour eux, quand c'est possible et pertinent. C'est une façon, pour moi, de redonner à la Ville tout ce qu'elle m'a offert. Parce que pointer le négatif, c'est facile. Mais il faut s'engager, être force de proposition. Pas seulement en étant élu, mais aussi en s'engageant dans une association, en organisant des événements. C'est comme ça qu'on améliore les choses. Et aujourd'hui, en tant que Conseiller, j'ai vraiment l'impression de le faire ! »

QUAND LA (FÊTE DE LA) MUSIQUE EST BONNE !

Le vendredi 21 juin, les amateurs de musique, de toutes les musiques, ont rendez-vous à Épinay-sur-Seine. À partir de 16h45, les concerts se succéderont dans tous les quartiers avant le grand final, le concert de la tournée L'Héritage Goldman, à 20h30, dans le parc de l'Hôtel de Ville.

Si on vous dit « *Envole-moi* », « *Encore un matin* », « *Il suffira d'un signe* », « *Je te donne* » ou « *Là-bas* », vous nous répondrez Jean-Jacques Goldman... Depuis des décennies, c'est l'un des auteurs-compositeurs-interprètes les plus adulés en France. Mais la personnalité préférée des Français ne se produit plus sur scène depuis plus de vingt ans. **La solution, pour les fans spinassiens « en manque », c'est la Fête de la Musique le vendredi 21 juin. La grande scène du parc de l'Hôtel de Ville sera en effet investie par la tournée L'Héritage Goldman.** Une tournée qui se joue à guichets fermés dans toute la France depuis plusieurs mois. Une chance unique est donc offerte aux Spinassiens d'en profiter gratuitement ! Sous la houlette d'Érick Benzi, l'arrangeur qui a notamment réalisé les deux albums francophones de Céline Dion, de jeunes artistes de la nouvelle scène française, le Chœur Gospel de Paris, mais aussi des compagnons historiques de Goldman, comme son



complice, le guitariste gallois Michael Jones, réinterprètent les plus grands tubes du chanteur.

Au programme de cette Fête de la Musique exceptionnelle : deux heures de musique et de performances d'exception, pour s'émouvoir, chanter et danser ensemble sur un répertoire

intemporel touchant toutes les générations. Pour vivre ou revivre la légende Goldman, en live ! ■

> **Vendredi 21 juin à 20h30** (ouverture des portes à 19h) au parc de l'Hôtel de Ville. **Gratuit.** Restauration et buvette possible sur place (foodtruck).

DÉCOUVREZ LES TALENTS SPINASSIENS DANS LES QUARTIERS



Chanteurs, guitaristes, orchestres, chorales... Épinay-sur-Seine regorge de talents. Et vous pourrez en découvrir une grande partie le vendredi 21 juin, pendant la Fête de la Musique dans les quartiers. Au programme, rock, chant classique, jazz, musiques du monde, raï ou hip-hop. Une programmation mise en place en partenariat entre le Pôle Musical d'Orgemont et les centres socioculturels. Les concerts auront lieu de 16h45 à 20h, dans six lieux emblématiques :

- le jardin des Presles
- le square Gabriel Deneux
- le parvis de l'Espace Joséphine Baker (avenue Léon Blum)
- la place René Clair
- le Conservatoire
- et la rue Félix Merlin, plus précisément place de la Poste.

Venez nombreux applaudir les nombreux musiciens amateurs qui se produiront ! ■

> **Vendredi 21 juin de 16h45 à 20h. Gratuit.**

CLÔTURER L'ANNÉE EN BEAUTÉ

Qu'ils soient musiciens, chanteurs, acteurs ou danseurs, les talents sont nombreux au sein des structures municipales. Vous pourrez les découvrir lors des nombreux spectacles de fin d'année.

Ils ont travaillé toute l'année et il est temps d'admirer leur travail ! Amateur d'art ? Rendez-vous dans les divers espaces de la Maison du Théâtre et de la Danse **pour être émerveillé par les réalisations des élèves de l'École d'Arts Plastiques, jusqu'au mardi 18 juin**. Portraits colorés, dessins figuratifs ou abstraits, il y a tout un univers à découvrir ! Vous êtes plutôt théâtre ou danse ? Alors courez aux **Renc'Arts, les spectacles de fin d'année des ateliers de la Maison du Théâtre et de la Danse le samedi 15 et dimanche 16 juin**. Les nombreux ateliers théâtre, de 7 à 77 ans, mais aussi les ateliers hip-hop électro et danse se produiront pour leur spectacle sur des thèmes divers et variés : le sport, l'eau, le futur ou le monde à l'envers.

Vous préférez la musique ? Si vous adorez le rythme de la guitare, c'est à la médiathèque Colette qu'il faudra vous rendre **le samedi 22 juin pour les auditions des élèves de guitare du Conservatoire**. Rendez-vous à 15h30. Si les douces notes d'un piano vous émeuvent, alors réservez votre **vendredi 28 juin pour la restitution « Abécédaire » des élèves de la classe de piano collectif du Conservatoire**. Les jeunes musiciens se mesureront au piano Érard, dans la salle des mariages de l'Hôtel de Ville. Venez les encourager et les applaudir pour récompenser leur travail et celui de leurs professeurs !

> **Exposition de l'EAP jusqu'au mardi 18 juin** à la Maison du Théâtre et de la Danse (75-81 avenue de la Marne)

> **Spectacles des ateliers théâtre Renc'Arts samedi 15 juin à 17h et 20h et dimanche 16 juin à 15h** à la Maison du Théâtre et de la Danse. Entrée libre sur réservation au **01 48 26 45 00** ou saison.culturelle@epinay-sur-seine.fr

> **Audition des élèves de guitare samedi 22 juin à 15h30**, à la médiathèque Colette

> **Restitution des élèves de piano collectif vendredi 28 juin à 18h30** dans la salle des mariages de l'Hôtel de Ville. ■

ENVIE DE CULTURE ? INSCRIVEZ-VOUS AUX ATELIERS

Si vous souhaitez chanter, jouer d'un instrument de musique, peindre, danser, vous essayer aux arts plastiques ou au théâtre... Bref, participer à l'un des très nombreux ateliers des structures culturelles municipales, alors rendez-vous à partir du **mardi 11 juin** pour l'inscription aux ateliers 2024-2025, en vous connectant sur le Portail famille.

• **Inscriptions à partir du 11 juin** en scannant le QR code ci-contre



UN CONCERT CLASSIQUE EN PLEIN AIR

Lundi 17 juin, venez profiter du cadre reposant du parc de l'Hôtel de Ville pour enchanter vos oreilles. Les élèves du Conservatoire Municipal de Musique et de Danse vous propose un concert inédit : une programmation du répertoire classique, interprétée par un quatuor à cordes, accompagné d'un clarinettiste. Rendez-vous à partir de 18h sur le perron arrière de l'Hôtel de Ville. Le concert sera suivi d'un cocktail. ■

> **Lundi 17 juin à 18h**, parc de l'Hôtel de Ville (sur le perron arrière). **Gratuit**. Renseignements au **01 71 29 19 64**

LES SPECTACLES DU CONSERVATOIRE



Le mois de juin marque la fin de l'année scolaire des élèves musiciens, chanteurs et danseurs du Conservatoire municipal. Pour célébrer ce moment tous ensemble et dévoiler les progrès réalisés au cours des mois de travail, les élèves investissent la scène de l'Espace Lumière les **samedi 8 et dimanche 9 juin**. Les remises de diplômes auront lieu lors de ces spectacles.

Le concert « Élèves en scène » aura lieu le 8 juin à 17h et le Spectacle de danse se tiendra le 9 juin à 15h30. ■

> **Les 8 et 9 juin** à l'Espace Lumière (6 avenue de Lattre de Tassigny) – Entrée libre sur réservation au **01 71 29 19 64**

LES ÉLÈVES DU PMO SUR SCÈNE



Le **mardi 25 juin**, les élèves des ateliers du PMO montent sur scène pour clôturer l'année en beauté. Venez applaudir les différents groupes qui répètent toute l'année au PMO : Le PMO Social Club, le PMO Rock Band, le PMO Soul Session, Les Débranchés et l'atelier vocal. ■

> **Mardi 25 juin à 20h30** au Pôle Musical d'Orgemont (1 rue de la Tête Saint-Médard) – Entrée libre – Infos au **01 71 29 13 20**

SOIRÉE SUMMER LIVE CLUB



La dernière soirée Live Club de l'année organisée par le PMO se tiendra le **jeudi 27 juin** ! Vivez une soirée festive pour un moment placé sous le signe du partage de la musique soul avec le groupe SoulTram suivie d'une Jam Session ouverte à tous pour un moment d'échange entre passionnés. ■

> **Jeudi 27 juin** à 19h30 au Pôle Musical d'Orgemont (1 rue de la Tête Saint-Médard) – Parking gratuit dans la cour de l'école maternelle A. Dumas rue de Dijon – Entrée libre (bar et restauration en salle) – Infos au **01 71 29 13 20**



LADORÉ MUSIQUE DONNE LE « LA »



Amateur de chant choral et de comédie musicale ? Réservez votre journée du **samedi 29 juin** : l'association Ladoré Musique, présidée par Sophie Guthux, va vous gâter avec non pas un mais deux spectacles. Une expérience musicale, où la passion et le talent se rencontrent pour créer « *Ladoré Musique donne le "La"* ». Premier rendez-vous à 16h, au Pôle Musical d'Orgemont avec un concert de chant



de la classe Empreinte vocale et de la chorale Spina Gospel. Sur scène, 24 chanteurs amateurs se produiront et interpréteront les grands standards de la musique actuelle et du gospel.

À 19h, place à une adaptation inédite et festive du film culte *Sister Act*. Dans ce spectacle, intitulé *Sœur Marie-Clarence*, les 11 comédiens-chanteurs amateurs réinterpréteront à leur manière le célèbre film, entre gospel et disco. À ne pas manquer !

• **Samedi 29 juin** à 16h pour le concert de chant au Pôle Musical d'Orgemont (1 rue de la Tête Saint-Médard). **Tarif : 5 €.**

• **Samedi 29 juin** à 19h pour la comédie musicale *Sœur Marie-Clarence* au PMO. **Tarif : 12 €.** ■

> Dans les deux cas, réservations en scannant le QR code ci-contre. Renseignements au **07 68 65 24 45**





CONSERVATOIRE : UN PROJET PERSONNEL DE FIN D'ÉTUDES À ADMIRER

Mardi 25 juin, Karine Sananes présentera « *Entre hier et aujourd'hui, un piano dans la ville* ». Venez découvrir le fruit de son parcours musical et plongez dans son univers artistique. ■

> **Mardi 25 juin à 18h** au Conservatoire de Musique et de Danse (79 avenue Jean Jaurès) – Entrée libre – Infos au **01 71 29 19 64**

ARCANA ALLUME LA TÉLÉVISION

L'univers de l'association Arcana, présidée par Natacha Le Vigouroux, est large. Ses orchestres le prouvent à chaque concert. Et celui du **dimanche 30 juin** ne fera pas exception ! Sur la scène de l'Espace Lumière, les 200 élèves interpréteront... des thèmes de jeux et de séries télévisées ! Eh oui, il y a là aussi de grandes partitions à redécouvrir, réinterprétées par les talents d'Arcana ! ■

> **Dimanche 30 juin à 16h**, à l'Espace Lumière (6 av. de Lattre de Tassigny). **Entrée libre** mais réservation obligatoire par mail à arcana.reservations@gmail.com ou au **07 81 93 39 82**



DÉCOUVREZ 100 ANS DE JEUX OLYMPIQUES EN FRANCE



Les Archives nationales ont plongé dans leurs réserves pour nous faire découvrir un siècle de Jeux Olympiques, à l'occasion de l'exposition (Re)Jouer. Cette exposition inédite, visible **jusqu'au 1^{er} juillet** sur les grilles du Parc Municipal des Sports, donne à voir des documents d'archives emblématiques sur les cinq éditions des JO

accueillies en France : Paris en 1900 et 1924, Chamonix en 1924, Grenoble en 1968 et Albertville-Tignes en 1992. Affiches officielles, portraits des sportifs les plus emblématiques (Johnny Weissmuller, futur interprète de Tarzan, sera ainsi triplement médaillé d'or en 1924), photos des équipements sportifs de l'époque, comme le stade olympique de Colombes : c'est une plongée dans des archives sportives que vous pourrez découvrir. ■

> **Jusqu'au 1^{er} juillet**, sur les grilles du Parc Municipal des Sports.



AU PROGRAMME DE VOS MÉDIATHÈQUES

> Retrouvez tout le programme de vos médiathèques en scannant le QR code ci-contre !

EAP : DEVENEZ RÉALISATEUR D'UN JOUR

L'École d'Arts Plastiques vous propose un nouveau stage, **du 8 au 11 juillet**, ouvert aux jeunes Spinassiens de 10 à 14 ans. Pendant 4 jours, les jeunes travailleront sur la réalisation d'un remake du film *Ghostbusters*, réalisé par Ivan Reitman en 1984 (et qui sera visionné lors de la pause déjeuner du premier jour du stage, histoire de s'inspirer), sous la forme d'un film « suédé », c'est-à-dire un remake fait avec les moyens du bord. Ce stage sera l'occasion de découvrir les étapes de la réalisation d'un film en le fabriquant soi-même : découverte du scénario, repérages, tournage, costumes, maquillage, jeu d'acteur, effets spéciaux, montage, etc. ■

> **Inscriptions à partir du 1^{er} juin** sur le Portail famille (scannez le QR code ci-contre). Attention, pour ce stage, le droit à l'image est impératif.



L'ÉTÉ EN UN ÉCLAIR !

Depuis quelques jours, on peut de nouveau profiter de la prairie, des concerts de la Guinguette L'Éclair, le lieu de création festif et culturel de Soukmachines. Découvrez ici le programme à venir pour les prochains week-ends.

La Guinguette L'Éclair a rouvert ses portes il y a quelques jours. C'est reparti pour une nouvelle saison de farniente dans la prairie, de guinguettes festives, de concerts en tout genre et de barbecues partagés... **L'Éclair, l'incroyable lieu de création, festif et culturel, de Soukmachines sur le site des anciens laboratoires Éclair, sera accessible tous les samedis à partir de 14h, jusqu'au 20 juillet inclus et du 24 août au 28 septembre.**

Comme l'été dernier, venez profiter en famille ou entre amis du parc urbain de 2 hectares et des aménagements ludiques et colorés, et notamment des espaces de pique-nique et de barbecues, mais aussi de concerts, d'expositions et de spectacles.

Un rendez-vous théâtre aura ainsi lieu samedi 8 juin avec Catharsis Nyx. Du théâtre et de la danse, entièrement créés par les élèves des conservatoires municipaux de Paris et d'Île-de-France. Les créations (monologues, scènes dialoguées, danse, mime), d'une durée de



2 à 15 minutes, s'enchaîneront un peu partout dans le parc. Tout cela s'accompagnera de la guinguette, de barbecues partagés mais également des DJ sets pour se relaxer et faire la fête. **La fête du quartier du Centre-ville et des Écondeaux, coorganisée par la Maison du Centre et l'Espace Joséphine Baker, viendra également à L'Éclair et se déroulera le samedi 15 juin, sur le site, à partir de 18h, après une après-midi dans le parc des Saules** (lire en page 28). Ambiance conviviale et musicale seront au programme. Sans oublier les nombreux ateliers, menés par des résidents de L'Éclair qui viendront égayer le parc tous

les samedis de la saison estivale. Seront proposés, tout au long de la saison, une initiation au jonglage par Christian Padilla de la Compagnie l'Art Nak, *La Fabrique des Puiné.e.s : imagine ta vi(II)eidéale*, l'atelier multimédia autour des utopies et de la ville, proposé par L'œil dit et Ubiquitous (résidentes de L'Éclair), et l'atelier Portraits photographiques des habitants par le photographe reconnu Marc Lacouture, qui proposera aux Spinassiens et Spinassiennes de venir se faire tirer le portrait. La programmation s'annonce joyeuse, festive, conviviale et riche ! Venez nombreux dans ce fantastique lieu qui n'attend plus que vous ! ■

> Chaque samedi jusqu'au 20 juillet, puis du 24 août au 28 septembre à partir de 14h, à l'Éclair (8 avenue de Latre de Tassigny).

Entrée libre.

Renseignements et programmations sur leclair-epinay.com



ET AUSSI...

Le Bel été solidaire et olympique, c'est aussi un florilège d'activités près de chez vous, proposées par le Département de la Seine-Saint-Denis.

Concerts, salon du livre, piscine éphémère, exposition, activités physiques et de bien-être, déambulations... se succéderont **à partir du 29 juin** et durant tout l'été dans les deux parcs départementaux, Georges Valbon, à la Courneuve, et celui de L'Île-Saint-Denis.

> Programme complet sur le site internet du Département ssd.fr/lebeletesolidaireetolympique à partir du 15 juin

PASSEZ L'ÉTÉ AU CANAL



Une nouvelle édition de l'Été du Canal aura lieu **du 6 juillet au 11 août**, au rythme des Jeux Olympiques et Paralympiques, bien sûr. Au programme de ces six week-ends de loisirs en plein air, des animations festives ou ludiques, des balades culturelles, des expositions.

Un rendez-vous incontournable, notamment les très courues croisières thématiques. Elles auront lieu chaque week-end de la période et prendront deux formes :

- Une navette fluviale sur le canal de l'Ourcq, entre Paris, Pantin, Bobigny et Aulnay-sous-Bois (pour 1 à 2 € en fonction du jour)
- Des croisières thématiques sur le canal de l'Ourcq et celui de Saint-Denis : croisières musicales, patrimoniales, street art et gourmandes. Une centaine de balades auront lieu. **Pour participer aux croisières, il faut s'inscrire (n'hésitez pas à vous y prendre le plus tôt possible, car ces croisières sont très prisées !). Le Programme complet est à retrouver sur www.tourisme93.com/ete-du-canal.**



> Programme complet en scannant le QR code

POUSSETTES FESTIVES

Le toujours très attendu Carnaval des Poussettes, organisé par l'association d'assistantes maternelles Orge'Mômes (présidée par Isabelle Poncet), aura lieu le **vendredi 7 juin**. Rendez-vous à 10h, devant le centre socioculturel Félix Merlin pour admirer les plus belles poussettes ! ■

> **Vendredi 7 juin à 10h, devant le centre socioculturel Félix Merlin (67 rue Félix Merlin)**



EXPLOREZ L'UNIVERS DE L'UAE

Jusqu'au 15 juin, l'Union des Artistes d'Épinay expose les œuvres de ses adhérents, mais aussi celles des peintres d'Oberursel, à l'Espace Mendès France. Invité spécial de ce Salon de Printemps : Robert Bass. L'artiste est connu pour son univers où le figuratif flirte avec l'abstraction. Un hommage est aussi rendu à Guillaume Libert, dit Guillermo, auteur, graveur et illustrateur de presse. ■

> **Jusqu'au 15 juin de 13h30 à 18h30 (fermé le dimanche), à l'Espace Mendès France (23 rue de Paris). Entrée libre. Renseignements au 07 81 45 31 14**

EPIN'AIDE : UNE CONFÉRENCE CONTRE LES VIOLENCES FAITES AUX FEMMES

Le 8 juin, l'association Epin'Aide, présidée par Dorcas Moury, vous invite à une conférence de sensibilisation autour des violences faites aux femmes, à l'Espace culturel.

Cette conférence, animée par Valérie Duval-Poujol, présidente de l'association de sensibilisation contre les violences conjugales Une Place pour Elles, démarrera à 17h et sera suivie de jeux interactifs et d'échanges avec la conférencière et d'un cocktail à 19h pour clore cette rencontre. ■

> **Samedi 8 juin à partir de 17h à l'Espace culturel (8 rue Lacépède). Entrée libre. Renseignements au 06 61 40 65 21**

UN LOOK ESTIVAL SOLIDAIRE GRÂCE À ADELLES



Si vous vous sentez une envie de nouveaux looks pour l'été, réservez la période **entre le lundi 24 juin et le mardi 2 juillet** : l'association Adelles organise en effet une nouvelle édition de ses ventes solidaires

à l'Espace Mendès France. Comme à chaque fois, vous pourrez y retrouver vêtements de marques neufs, parfums, sacs, chaussures, bijoux et même robes de soirée à prix d'ami. ■

> **Du 24 juin au 2 juillet de 10h à 19h, à l'Espace Mendès France (23 rue de Paris). Renseignements au 07 83 81 49 43**

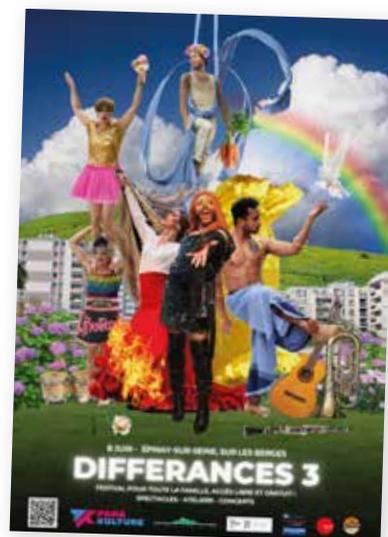
DÉCOUVREZ LES DIFFÉRENCES AVEC PARAKULTURE

Pour cette nouvelle édition de DifférAnces, le festival contre les discriminations, ParaKulture vous donne rendez-vous le **samedi 8 juin** sur les berges de Seine. Cette association, présidée par Franco Provenzano, a pour but de lutter contre les discriminations et de créer des liens à travers l'art et la culture. Lors du festival, les familles seront invitées à participer à une kermesse, un village associatif, un marché de l'artisanat et de la création.

À partir de 11h, des ateliers de cirque parents-enfants et de breakdance (à partir de 15 ans) seront organisés (sur

inscription). À 12h30, place à une lecture de contes inclusifs pour les enfants. À 14h, venez danser sur la musique en live, puis vous émerveiller devant un cabaret cirque, danse et drag (à 15h30 et 17h30). Cette journée se clôturera à 18h30 par le défilé d'une fanfare et un spectacle de cirque aérien. ■

> **Samedi 8 juin à partir de 11h sur les berges de Seine. Entrée libre. Buvette sur place. Renseignements sur Instagram @ParaKulture_officiel. Inscription aux ateliers au 07 83 23 95 90**



THÉÂTRE : VENEZ RIRE AVEC AMBIANCE

Avec leur programmation *Ambiance cabaret*, les membres de l'atelier d'expression théâtrale de l'association Ambiance, présidée par Jocelyne Petit, ont un seul objectif : vous faire rire ! Les 11 acteurs de la troupe monteront sur la scène du Pôle Musical d'Orgemont **samedi 15 juin**, à 14h30 et 20h30, pour deux représentations de ce spectacle original. Au programme, la pièce *Les Boulingrin*, écrite par Courteline (l'histoire d'un couple, les Boulingrin, qui tentent de se débarrasser d'un pique-assiette, Monsieur Rillette, en se disputant allègrement devant lui), et une série de sketches de divers auteurs, repris par les comédiens d'Ambiance et mis en scène par Christine Bezault. ■



> **Samedi 15 juin** à 14h30 et 20h30, au Pôle Musical d'Orgemont (1 rue de la Tête Saint-Médard). Parking gratuit et surveillé pour la séance de 20h30 dans la cour de l'école maternelle A. Dumas (rue de Dijon). Tarif : 5 €. Renseignements au **01 48 27 65 74**



EMBARQUEZ DANS LE SPECTACLE DE DANS'AM !

Samedi 22 juin, l'association Dans'Am vous donne rendez-vous à l'Espace Lumière pour son spectacle annuel. Les 70 élèves, enfants dès 4 ans, adolescents et adultes, se produiront sur scène autour d'un thème original : un commandant de bord mélomane décide d'affréter un avion afin de découvrir les pays d'où sont originaires ses idoles. Un périple plein d'imprévus va alors s'offrir à lui : l'occasion pour les élèves de présenter des chorégraphies, mises en mouvement par Souad Lecourbaron, de modern jazz, street-jazz, hip-hop ou aux influences afro. ■

> **Samedi 22 juin** à partir de 20h30 (ouverture des portes à 20h) à l'Espace Lumière (6 avenue de Lattre de Tassigny). Tarif : 5 € (billetterie sur place). Buvette sur place. Renseignements **06 27 72 03 63**

L'OLYMPISME AU CŒUR DE LA KERMESSE DE L'IME



Année olympique oblige, l'association Les Enfants Handicapés et Leurs Amis, présidée par Nicole Hardy, ne pouvait pas passer à côté du thème tout trouvé pour sa kermesse : les Jeux Olympiques et Paralympiques.

Samedi 15 juin, de 14h à 17h, tous les Spinassiens ont donc rendez-vous dans la cour de l'Institut Médico-Éducatif Chaptal pour passer un bon moment en famille devant des stands de jeux, avec des lots et des médailles à gagner. Deux tombolas seront organisées : une, gratuite, à destination des enfants, pour gagner des jeux et des livres ; l'autre, à 1 € le ticket, pour les adultes avec, en gros lots, un ordinateur portable, une montre connectée et des bons d'achat. Le tout, au rythme des animations musicales qui ponctueront ce bel après-midi ! ■

> **Samedi 15 juin** de 14h à 17h, dans la cour de l'IME Chaptal (1 rue Chaptal Prolongée). Entrée libre. Restauration possible sur place. Renseignements au **06 88 49 15 10**

L'ENTREPRENEURIAT AU FÉMININ S'INVITE À ÉPINAY-SUR-SEINE

Le **samedi 29 juin**, aura lieu, à l'Espace culturel, la journée portes ouvertes du Club des Femmes de la Diversité, une association spinassienne présidée par Dina Mendes-Diallo, qui œuvre pour l'entrepreneuriat au féminin. Son credo : impulser une dynamique auprès des femmes de toutes les nationalités, découvrir des talents, former et aider les femmes à se lancer dans l'entrepreneuriat. Dans le cadre de cette journée, l'événement portera sur l'*Empowerment*, un concept américain qui repose sur la capacité des individus à s'impliquer dans les décisions qui les concernent. Au programme, après l'ouverture à 13h30 : des stands d'exposition, une conférence suivie d'une table ronde, des échanges et du networking. ■

> **Samedi 29 juin** à partir de 13h30, à l'Espace culturel (8 rue Lacépède). Entrée libre. Renseignements sur www.clubdesfemmesdeladiversite.com



LES RENDEZ-VOUS DES ESPACES JEUNESSE



JEUDI 6 JUIN

Inauguration de l'espace Jeunesse Le Carré

Après plusieurs mois de travaux, l'espace Jeunesse Le Carré (quartier La Source-Les Presles) va enfin ouvrir ses portes ! Seul, entre amis ou en famille, venez découvrir les prestations que propose ce nouvel équipement public de 352 m², en compagnie du Maire, Hervé Chevreau, des élus et des équipes de la Direction de la Jeunesse.

▲ **Gratuit** – Rendez-vous à 17h30 à l'espace Jeunesse La Source-Les Presles (1 rue Maurice Ravel).

Renseignements : **01 49 71 89 03**



VOS ESPACES JEUNESSE

▲ **Le Cube (Orgemont)** : 11 rue Félix Merlin (au 1^{er} étage de la médiathèque Albert Camus) **01 71 29 13 25** – jeunesse.orgemont@epinay-sur-seine.fr

▲ **Les Écondeaux** : Parc de la Chevrette – **01 49 71 02 19** – jeunesse.econdeaux@epinay-sur-seine.fr

▲ **Centre-ville** : 7-9 rue Dumas – **01 48 21 41 02** – jeunesse.centreville@epinay-sur-seine.fr

▲ **Le Carré (La Source-Les Presles)** : 1 rue Maurice Ravel – **01 42 35 33 43** – jeunesse.source-presles@epinay-sur-seine.fr

SAMEDI 8 JUIN

Escape Game Mission Alcatraz

Imaginez-vous à quelques kilomètres de San Francisco, non pas dans les beaux quartiers mais sur l'île d'Alcatraz, au sein du célèbre pénitencier dont aucun détenu n'a pu s'échapper en 29 ans. Alors que les gardes se sont éclipsés pour 1h, vous avez pour mission d'établir un plan ingénieux pour quitter l'île vivant. Parviendrez-vous à accomplir la mission ?

▲ **Tarif** : 7,50 € – Rendez-vous à 19h à l'espace Jeunesse des Écondeaux – Retour à 22h.

Renseignements : **01 49 71 02 19**

LES RENDEZ-VOUS DES ESPACES JEUNESSE



SAMEDI 8 JUIN

L'espace Jeunesse du Centre-ville en fête

Venez défier d'autres jeunes et des animateurs autour de différents jeux (créatifs, culturels, artistiques, musicaux...). Outre les jeux, vous pourrez aussi cuisiner des petits plats en groupe. Ne manquez pas ce moment festif et convivial.

▲ **Tarif** : carte loisirs – Rendez-vous à 18h à l'espace Jeunesse du Centre-ville – Fin à 23h.

Renseignements : [01 49 71 42 47](tel:0149714247)

SAMEDI 15 JUIN

Sensas top

Plongez dans une expérience sensorielle immersive unique à Paris et préparez-vous à vivre un mélange d'émotions allant des cris de peur aux crises de fous rires. Odorat, ouïe, goût, toucher, vue : vos cinq sens seront testés, grâce à des énigmes et des épreuves dans le noir (mais pas que). Vous disposerez d'un délai de 2h pour tenter de réussir les épreuves afin de collecter un maximum d'amulettes. La pression sera à son comble entre les équipes, car les amulettes gagnées seront converties en dons reversés à une association régionale œuvrant pour le handicap !

▲ **Tarif** : 4,50 € – Rendez-vous à 14h à l'espace Jeunesse Le Carré (La Source-Les Presles) – Retour à 19h.

Renseignements : [01 42 35 33 43](tel:0142353343)



SAMEDI 29 JUIN

Mini-golf au Parc Floral

Direction le Parc Floral de Paris pour une balade aussi touristique qu'amusante. Grâce au circuit du mini-golf, vous redécouvrirez la capitale autrement. Équipé d'un club de golf, il vous faudra traverser les 18 monuments iconiques de Paris présents sur le parcours (Panthéon, Montmartre, tour Eiffel, etc.) pour marquer des points.

▲ **Tarif** : carte loisirs – Rendez-vous à 14h à l'espace Jeunesse Le Cube – Retour à 19h.

Renseignements : [01 71 29 13 25](tel:0171291325)



LES ACTIVITÉS DU CLUB SENIOR

- Mercredi 5 juin > Atelier cuisine
- Vendredi 7 juin > Journée « sport et aînés » à la résidence autonomie Camille Saint-Saëns
- Lundi 10 juin > La dictée
- Mercredi 12 juin > Atelier avec les enfants du Multi-accueil Les Trois Amis
- Jeudi 13 juin > Atelier de relaxation. Atelier « Mémoire et prévention des chutes » (1^{er} groupe)
- Vendredi 14 juin > Matin : atelier « Mémoire et prévention des chutes » (2^e groupe). Après-midi : méditation
- Lundi 17 juin > Jeux de société et lecture de nouvelles par l'association La Rocailleuse
- Mardi 18 juin > Danse orientale
- Mercredi 19 juin > Art floral
- Jeudi 20 juin > Atelier de relaxation. Atelier « Mémoire et prévention des chutes » (1^{er} groupe)
- Vendredi 21 juin > Matin : atelier « Mémoire et prévention des chutes » (2^e groupe). Après-midi : atelier de relaxation ou mosaïque
- Lundi 24 juin > Jeux de société
- Mardi 25 juin > Atelier socio-esthétique ou atelier avec les enfants du Multi-accueil Les Trois Amis
- Mercredi 26 juin > Pique-nique et jeux en plein air à la Commanderie des Presles avec l'Espace Nelson Mandela
- Jeudi 27 juin > Atelier de relaxation. Atelier « Mémoire et prévention des chutes » (1^{er} groupe)



LES ESCAPADES DE JUIN



Jeudi 6 juin

Visite du jardin des serres d'Auteuil

Départ à 13h devant le Club Senior. **Tarif : 4 € (transport en car)** – Inscriptions obligatoires au Club Senior (sous réserve des places disponibles). Niveau de marche : facile

Mardi 11 juin

Déjeuner-croisière sur la Marne

Départ à 9h30 devant le Club Senior. **Tarif : 12 € (transport en car et déjeuner inclus)** – Inscriptions obligatoires au Club Senior (sous réserve des places disponibles). Niveau de marche : facile



Vendredi 28 juin

Journée découverte à Saint-Valéry-en-Caux

Départ à 6h30 devant le Club Senior. **Tarif : 8 € (transport en car ; prévoir un panier-repas)** – Inscriptions obligatoires au Club Senior (sous réserve des places disponibles). Niveau de marche : facile

DES ATELIERS NUMÉRIQUES POUR VOUS AIDER

Aujourd'hui, plus de 35 % de la population rencontre des difficultés avec le numérique. Alors même que, dans le même temps, de plus en plus de démarches ou de services sont accessibles uniquement en ligne. Voilà pourquoi le Centre Communal d'Action Sociale (CCAS) a lancé des ateliers numériques.

Jeudi 13 juin, de 9h30 à 11h30, au Pôle Social, vous pourrez ainsi découvrir, aidé par les référents de l'association Emmaüs Connect, comment effectuer

la majorité des démarches sur le site de la Caisse d'Allocations Familiales, caf.fr. Pas disponible ce jour-là ? Une autre édition aura lieu le jeudi 3 octobre.

D'autres ateliers sont prévus : l'initiation à ameli.fr, l'espace santé de la Caisse Primaire d'Assurance Maladie (le jeudi 12 septembre), et la découverte de France Connect (un dispositif qui permet de s'identifier de façon sécurisée à un service en ligne). Les ateliers ont tous lieu de 9h30 à 11h30.

En parallèle, chaque mardi de 13h30 à 17h30, une conseillère numérique de l'association Solidarité, Formation, Mobilisation, Accueil et Développement (SFMAD) vous accompagne dans toutes vos démarches numériques (sauf retraite) au cours d'une permanence spécifique. Les éditions de juin se pencheront plus particulièrement sur l'utilisation du chèque énergie. ■

> **Inscriptions obligatoires**
au **01 49 71 99 10**

PLAN CANICULE : INSCRIVEZ-VOUS SUR LE REGISTRE DES PERSONNES VULNÉRABLES

Les personnes vulnérables, seules et/ou isolées, âgées de 65 ans et plus, les personnes âgées de plus de 60 ans reconnues inaptes au travail et les personnes adultes en situation de handicap ont, si elles résident chez elles, la possibilité de s'inscrire sur le registre des personnes vulnérables de la Ville, auprès du Centre Communal d'Action Sociale (CCAS). En cas de fortes chaleurs (au minimum 31 °C le jour et 21 °C la nuit), les personnes inscrites sur ce registre bénéficieront du « Plan canicule » : ce dispositif permet d'être contacté par téléphone par les services du CCAS qui s'assureront que tout va bien et rappelleront les consignes (s'hydrater, rester

au frais, éviter de sortir, etc.). Les agents sont soumis au secret professionnel.

L'inscription sur le registre peut être effectuée par la personne elle-même, mais aussi par ses proches.

Le Plan canicule est activé jusqu'au 15 septembre. Si vous avez déjà effectué cette démarche dans les années précédentes, votre réinscription est automatique (sauf demande de radiation de votre part). Renseignements au **01 49 71 98 54** ■

> **Merci de renvoyer ce bulletin au Centre Communal d'Action Sociale – Pôle population âgée – 7 rue Mulot – 93800 Épinay-sur-Seine**



BULLETIN D'INSCRIPTION

Nom..... Prénom..... Date de naissance.....

Adresse.....

Interphone : oui non Digicode : oui non Bâtiment :.....

Tél. (obligatoire)..... Mail (facultatif).....

Je vis seul(e) : oui non

Je bénéficie d'une aide à domicile : oui non

Si oui, coordonnées du service d'aide à domicile :

Je bénéficie d'une téléassistance : oui non

Mes dates d'absence de mon domicile cet été :

Personne à prévenir en cas d'urgence (nom, prénom, téléphone et mail) :

.....

.....

Je demande mon inscription sur le Registre des personnes vulnérables de la Ville au titre de :

Personne âgée de plus de 65 ans résidant à mon domicile

Personne âgée de plus de 60 ans et reconnue inapte au travail résidant à mon domicile

Personne adulte en situation de handicap

Je m'inscris sur le registre de la Ville d'Épinay-sur-Seine, en vue de bénéficier du dispositif d'alerte et d'urgence.

Je demande l'inscription de..... sur le registre de la Ville en qualité de.....

Nom..... Prénom..... Tél. (obligatoire)

Adresse.....

Fait à Épinay-sur-Seine, le

Signature

UNE JOURNÉE À HAUTEUR D'ENFANT



Chaque année, à l'initiative des Nations Unies, on célèbre en juin la Journée Mondiale des Parents. La Ville d'Épinay-sur-Seine s'associe à l'événement avec une journée de la Parentalité centrée autour des risques domestiques.

Votre maison, vous la pensez

sans risque, sécurisée, adaptée à votre tout-petit. En réalité, elle regorge de petits dangers insoupçonnés. **Pour s'en rendre compte, rendez-vous le mercredi 12 juin, de 10h à 12h et de 13h à 17h, à l'Espace culturel, à l'occasion de la Journée de la Parentalité. La Maison des Parents vous invite en effet à vous glisser dans la peau d'un enfant de 2 ans grâce à une « maison géante® ».**

Dans cette maison reconstituée, tout est surdimensionné : gazinière, casserole, table, fer à repasser, toilettes, chaise ou chaise haute... Toutes les dimensions sont multipliées par deux, les poids par six : ainsi, on devient « comme un enfant » et on peut mesurer les dangers auxquels sont confrontés les plus petits. Des dangers loin d'être anecdotiques : chaque année 20 000 accidents sont liés à un risque domestique. ■

> **Mercredi 12 juin** de 10h à 12h et de 13h à 17h, à l'Espace culturel. **Entrée libre.** Renseignements au **01 49 71 42 64**

NELSON MANDELA : UN ESPACE POUR PARTAGER SES QUESTIONNEMENTS ÉDUCATIFS

Depuis avril, l'Espace Nelson Mandela a mis en place, en partenariat avec l'association Juris Secours, un café des parents. Une ou deux fois par mois, un juriste intervient sur une thématique d'actualité, afin de les soutenir et de les accompagner dans leur fonction parentale. Prochains rendez-vous :

- **Jeudi 13 juin**, sensibilisation aux enjeux environnementaux
- **Jeudi 27 juin**, la loi et les règles (droit des mineurs, autorité parentale, responsabilités civiles et pénales)
- **Jeudi 11 juillet**, les principes généraux de l'Éducation nationale, le droit scolaire et le règlement intérieur.

Ces ateliers sont gratuits et ont toujours lieu de 14h à 15h. ■

> À l'Espace Nelson Mandela (64 avenue de la Marne).

Renseignements au **01 49 71 99 35**

LES RENDEZ-VOUS DE JUIN ET JUILLET DE LA MAISON DES PARENTS

RENCONTRES INDIVIDUELLES

PAUSE BÉBÉ

- **Jeudi 6 juin** de 14h à 16h30
« Notre bébé va arriver... Et après ? » Temps d'échange individuel ou en couple pour les futurs et jeunes parents, animé par une accompagnante péri et post-natale.

POINT ÉCOUTE PARENTS

- **Mardis 11, 18 et 25 juin** et **mardi 2 juillet** de 14h30 à 17h
Une psychologue est à votre écoute pour partager vos questionnements ou vos difficultés dans votre rôle de parents, vous soutenir et vous accompagner. Les entretiens sont confidentiels et gratuits.

PERMANENCE ALLAITEMENT

- **Jeudi 13 juin** à 10h
Permanence individuelle sur RDV pour toutes les questions relatives à l'allaitement maternel, menée par Solidarilait IDF.

RENCONTRES COLLECTIVES

- **Jeudi 13 juin** à 14h : Les aides et prestations CAF pour la rentrée scolaire. Information animée par une conseillère de la CAF.
- **Jeudi 20 juin** à 17h45 : De l'importance des jeux en plein air. Échanges animés par une consultante Parentalité / Éducation.
- **Jeudi 20 juin** à 13h45 : Devenir parents. Information autour

de « être femme, devenir mère ». Rencontres menées par une Accompagnante en post-partum formée au Mois d'Or.

- **Vendredi 21 juin** à 13h45 : Quels sont les différents modes d'accueil pour les enfants de moins de 3 ans à Épinay-sur-Seine ? Information menée par la Responsable du Relais Petite Enfance d'Épinay-sur-Seine.
- **Jeudi 27 juin** à 13h45 : Scolarité et handicap. Rencontre animée par un juriste.
- **Jeudi 27 juin** et **jeudi 4 juillet** de 17h à 19h : Les Jeux-dits de société. Des moments de partage et de convivialité parents-enfants autour du jeu, animés par des ludothécaires. Tous les enfants doivent être accompagnés d'au moins un parent
- **Mardi 2 juillet** à 9h15 : Sensibilisation aux massages. Une instructrice sera là pour vous initier et échanger avec vous lors de cet atelier parents-enfants.
- **Jeudi 4 juillet** de 9h à 12h : Premiers secours à l'enfant et au nourrisson. Session menée par un formateur de la Protection Civile Paris-Seine. Engagement pour la matinée indispensable (nombre de places limité).

Attention, inscription obligatoire pour toutes ces dates

> **Maison des Parents – MC²** 35 rue de Paris – 1^{er} étage – **01 49 71 42 64** – **Toutes les rencontres de la Maison des Parents sont à destination des parents**

COMÉDIE MUSICALE : SE LAISSER EMPORTER PAR LES LYCÉENS DE FEYDER

La comédie musicale du lycée Feyder a fait le plein à l'Espace Lumière pour son unique représentation. Un projet mené durant un an grâce au soutien de la Cité éducative et du Pôle Musical d'Orgemont, pour initier les élèves au monde du spectacle.

Quand des élèves du lycée Feyder trouvent une montre magique au CDI, ils se retrouvent embarqués bien malgré eux dans un tour du monde : charge à eux de visiter tous les pays pour pouvoir rentrer chez eux... **C'est l'histoire imaginée par les élèves du lycée Feyder pour leur nouvelle comédie musicale, *Le Tour du monde en 80 jours*. L'unique représentation, vendredi 31 mai à l'Espace Lumière, a rassemblé plus de 500 spectateurs enthousiastes.**

Les 55 élèves de seconde et première et les 14 enseignants y travaillent depuis un an, à raison de 1h30 par semaine : par petits groupes au chant, aux percussions, à la guitare, à la danse, au scénario, aux décors, à la musique assistée par ordinateur (MAO). Le tout sous la houlette de musiciens des associations Arcana, Touma et A tout

bout d'chant, ou du Pôle Musical d'Orgemont. De plus, des jeunes collégiens de Jean Vigo ont été invités à chanter avec les lycéens.

Derrière ce projet, financé en partie par la Cité éducative, les motivations sont nombreuses, y compris le plaisir de monter sur scène. Ce jeudi-là, aux percussions, l'ambiance est studieuse : « *Tu dois démarrer sur ta main droite, sinon tu n'y arriveras pas* », explique Hervé, de l'association Arcana, pendant que l'élève recommence son solo jusqu'à la perfection. Dans la classe de chant, on est plus détendu : les élèves encouragent Guillaume Montigny, professeur de mathématiques, et Sonia Bensaïd, enseignante d'anglais, en pleine heure de gloire : mains levées et torches des téléphones portables allumées, ça chambre gentiment ! « *Derrière ce projet, ce qui nous a motivés, c'est l'idée du vivre*



ensemble, de l'écoute, du collectif et du dépassement de soi. Mais aussi la relation avec les élèves, puisqu'ils nous découvrent autrement », explique Guillaume Montigny. Pari réussi : les élèves sont d'ores et déjà motivés pour une nouvelle réalisation, à découvrir l'année prochaine ! ■

DES BALADES URBAINES SOUS FORME DE PODCASTS

Deux classes de CM2 des quartiers d'Orgemont et de La Source-Les Presles ont écrit et réalisé, avec l'association Voix Machine et le soutien de la Cité Éducative, des podcasts afin de présenter leur quartier. Des balades sonores qui permettent aux enfants et à leur famille de se réapproprier leur quartier et, ainsi, de créer une identité propre, de construire une histoire commune réaliste et positive à hauteur d'enfant.

Ces podcasts mettent en valeur la richesse mais également certaines difficultés des quartiers et permettent de parler du passé des lieux mais également des évolutions futures. ■

FANTASTIQUE DÉMOS !

À l'occasion des Jeux Olympiques et Paralympiques de Paris 2024, dans le cadre de l'Olympiade Culturelle qui mêle pratique artistique et culture sportive, la Philharmonie de Paris et le Groupe Grenade de Josette Baïz se sont associés pour mettre en œuvre un spectacle ambitieux, *La Vie fantastique*, qui réunira sur scène 200 musiciens et une quarantaine de jeunes danseurs : parmi eux, des petits Spinnassiens. Depuis plusieurs années, la Ville est en effet partenaire du projet Démos. À travers l'orchestre de Plaine Commune, les enfants sont initiés aux instruments à cordes, violons ou altos par exemple. Le dimanche 23 juin, à 16h, ils seront quelques-uns à avoir la chance de monter sur la scène de la Philharmonie de Paris pour ce spectacle étonnant.

À partir d'un répertoire soigneusement construit autour d'œuvres symphoniques classiques et de pièces de tradition orale, mais aussi d'une création contemporaine spécialement écrite pour l'occasion, les enfants donneront à voir et à entendre l'esprit des Jeux Olympiques et Paralympiques au travers des valeurs communes aux arts et aux sports : l'excellence, l'inclusion, la diversité culturelle ou l'universalisme. ■

> **Dimanche 23 juin à 16h à la Philharmonie de Paris. Entrée libre mais réservation obligatoire en scannant le QR code**



I LE PROGRAMME DE VOS CENTRES SOCIOCULTURELS

Espace Nelson Mandela

- **Tous les jeudis** de 9h30 à 11h30, lieu d'accueil enfants parents (LAEP ; prévoir un change)
- **Mercredi 5 juin** de 13h45 à 17h30, atelier intergénérationnel « crêpes party » (seniors et familles)
- **Mercredi 12 juin** de 13h45 à 17h30, initiation à la couture et jeux de société pour les seniors. Pour les familles, de 15h à 17h30, sortie au bowling de Saint-Gratien
- **Jedi 13 juin** de 14h à 15h, café parents animé par l'association Juris Secours : « sensibilisation aux enjeux environnementaux »
- **Vendredi 14 juin** de 18h30 à 20h, foot en salle parent-enfant
- **Du lundi 17 au samedi 22 juin**, inscription aux activités d'été
- **Mercredi 19 juin** de 13h45 à 17h30, atelier jeu du monde pour les seniors
- **Samedi 22 juin** de 14h30 à 17h30, atelier d'auto-réparation de vélo
- **Mercredi 26 juin** de 9h à 17h30, sortie pique-nique et balade en forêt avec le Club Senior à la Commanderie des Presles. Pour les familles, de 14h30 à 17h, atelier memory parent-enfant avec Culture du Cœur
- **Jedi 27 juin** de 14h à 15h, café parents animé par l'association Juris Secours : « La loi et la règle (le droit des mineurs, l'autorité parentale, la responsabilité civile et pénale) »

> **Espace Nelson Mandela**
64 avenue de la Marne – 01 49 71 99 35

Espace Joséphine Baker

- **NOUVEAU Tous les lundis sur rendez-vous** permanence informatique, accompagné par une bénévole
- **Mercredi 5 juin** de 15h30 à 16h45, atelier « éveil musical » des tout-petits (18 mois-5 ans, accompagnés d'un parent)
- **Samedi 29 juin** sortie au parc France Miniature. Départ à 8h45 rue des Saules. Prévoir un pique-nique (sortie à partir de 4 ans)

> **Espace Joséphine Baker**
4 avenue Léon Blum – 01 49 71 99 61

À LA RENCONTRE DE VOTRE ÉLU DANS VOTRE CENTRE SOCIOCULTUREL

Permanence de Daniel Le Danois, Adjoint au Maire délégué à la Vie des quartiers

- **Jedi 27 juin** de 17h à 18h30 au centre socioculturel Félix Merlin

Permanence de Nadia Kais, Conseillère municipale déléguée aux Activités socioculturelles

- **Mercredi 3 juillet** de 16h30 à 17h30 au centre socioculturel Félix Merlin

LES ÉCONDEAUX ET LE CENTRE-VILLE FÊTENT L'ÉTÉ !

Samedi 15 juin, la Maison du Centre – MC² et l'Espace Joséphine Baker organiseront ensemble la Fête de quartier, sur le thème de l'été. Les habitants ont rendez-vous de 15h à 18h au parc des Saules, puis à L'Éclair de 18h à 22h, pour des ateliers, des jeux, des concerts et beaucoup de bonne humeur !

> **Samedi 15 juin** de 15h à 18h au parc des Saules, puis de 18h à 22h à L'Éclair (8 avenue de Lattre de Tassigny).
Entrée libre.

Centre socioculturel Félix Merlin et annexe

- **Tous les lundis** de 14h à 15h, atelier de sophrologie (adulte)
- **Tous les mardis** de 9h à 11h, marche nordique
- **Tous les mercredis** à 10h, 11h ou 14h30, éveil corporel pour les 18 mois à 6 ans
- **Tous les jeudis** de 14h à 16h, pause parents à l'Annexe
- **Samedi 8 juin** de 14h à 16h30, jeux de rôle
- **Samedi 15 juin**, sortie à l'Aquarium de Paris. Départ à 12h30 devant le CSC
- **Mardi 18 juin**, inscription aux activités d'été
- **Samedi 29 juin** de 12h à 17h, repas partagé

> **Centre socioculturel Felix Merlin**
67 rue Félix Merlin – 01 71 29 13 34
> **Annexe du centre socioculturel Félix Merlin**
28 route d'Argenteuil – 01 71 29 13 35

Maison du Centre – MC²

Tous les ateliers sont sur inscription obligatoire.

- **Tous les lundis et les jeudis** de 10h à 11h, atelier sport pour les adultes
- **Tous les mardis** de 9h30 à 11h30, lieu d'accueil enfant-parent (pour les 0-6 ans ; prévoir un change)
- **Tous les vendredis** de 14h à 17h45, Blabla'thé
- **Jedi 6 juin** de 10h à 11h, atelier d'éveil musical pour les 0-3 ans avec leur(s) parent(s)
- **Mardi 11 juin** de 14h à 16h, atelier détente au jardin avec l'association Fun être sur l'île
- **Mardi 18 juin** de 14h à 16h, jeux de société entre adultes
- **Jedus 13 et 20 juin** de 10h à 11h, atelier modelage pour les 0-3 ans et leur(s) parent(s)
- **Samedi 22 juin** à partir de 14h, inscription aux vacances de juillet
- **Mardi 25 juin** de 14h à 16h, atelier détente au jardin avec l'association Fun être sur l'île
- **Jedi 27 juin** de 10h à 11h, atelier « patouille d'été » pour les 0-3 ans et leur(s) parent(s)

> **Maison du Centre – MC²**
35 rue de Paris – 01 49 71 99 15

RÉNOVATION URBAINE À ORGEMONT : L'AVENIR SE CONSTRUIT

L'opération de renouvellement urbain se poursuit dans les quartiers, particulièrement celui d'Orgemont. Plusieurs opérations d'importance sont en cours.

Et c'est un événement ô combien symbolique qui va avoir lieu le **mercredi 19 juin** : à 17h, les habitants sont invités au premier coup de pelle qui va précéder la démolition du 1-5 rue d'Armentières. L'opération, qui se réalise par « grignotage », prendra cinq semaines environ. Ce bâtiment, dont tous les anciens habitants ont été relogés, est situé à côté d'un autre, emblématique de l'opération de renouvellement urbain actuellement en cours à Orgemont : la

rénovation de l'école maternelle du Gros Buisson.

La destruction du 1-5 rue d'Armentières va en effet permettre de créer un nouveau parvis à l'école et, ainsi, de sécuriser les entrées et les sorties des petits élèves. Le 19 juin sera d'ailleurs l'occasion de découvrir le futur établissement scolaire (qui devrait rouvrir ses portes après les vacances de la Toussaint) : un cocktail ouvert aux habitants aura lieu dans la cour de récréation.

L'occasion également d'admirer le travail de l'artiste photographe Valérie Evrard. À l'occasion de ces travaux, elle proposera sur les palissades du chantier, rue d'Armentières, un triptyque de pan-

neaux (« Ici », « Là », « Après ») illustrant la vie de ce bâtiment, sa progressive disparition, et le paysage à venir.

En parallèle, le bailleur Clésence poursuit ses réhabilitations dans le quartier du Gros Buisson : 465 logements sont en cours de rénovation, des travaux qui devraient se terminer début 2025 avant que ne démarre la requalification des espaces publics.

Le **mercredi 3 juillet** sera également une date très symbolique de l'avenir du quartier : la pose de la première pierre du futur grand gymnase aura lieu rue de Strasbourg. Au programme, des animations sportives et un goûter partagé avant la cérémonie officielle, en présence de Monsieur le Maire, Hervé Chevreau. L'occasion de découvrir ce projet phare pour Orgemont avec sa salle multi-sport, sa salle de gymnastique ou sa salle de danse. ■

- > • **Mercredi 19 juin** à 17h, cérémonie du premier coup de pelle au 1-5 rue d'Armentières
- **Mercredi 3 juillet** à partir de 15h, cérémonie de pose de la première pierre du gymnase d'Orgemont, rue de Strasbourg



UNE FRESQUE PARTICIPATIVE À DÉCOUVRIR

Cette fresque participative orne depuis quelques jours le parc central d'Orgemont. Réalisée par l'artiste visuel et designer Léo Lescop, elle part d'une idée originale : faire reproduire le plus fidèlement possible un dessin originel à 404 habitants. Des habitants rencontrés dans la rue, devant le parc central d'Orgemont, au centre socioculturel Félix Merlin, sur le terrain de sport du quartier ou à la médiathèque Albert Camus. **Ils ont tous redessiné l'œuvre d'un autre résident du quartier, mais avec une petite subtilité : le même dessin oui, mais à refaire sur un ballon gonflé.** Résultat : à partir d'un simple rond (symbole du zéro de 404, clin d'œil au titre de l'œuvre, *Rumeur 404*), les formes se succèdent et ne se ressemblent pas, des formes d'oiseaux, de pandas, de bonshommes apparaissent au fur et à mesure des reproductions.

C'est toute cette évolution que représente la fresque, chaque dessin étant relié l'un à l'autre pour montrer la génération. En filigrane, apparaissent des mots : « œuf », « diable », « hippopotame », « trottinette »... Ces mots, ce sont les habitants eux-mêmes qui les ont écrits : ce sont leurs interprétations symboliques du dessin d'un autre participant. Léo Lescop, en reproduisant le dessin sur un papier plié, met en valeur une lettre de chacun de ces mots, en rouge. Une touche de couleur qui donne du relief à la fresque. Celle-ci peut désormais être admirée dans le parc central d'Orgemont, en face du dojo Kuki. ■



UNE NOUVELLE LOCATAIRE POUR LA BOUTIQUE À L'ESSAI

Depuis quelques semaines, la Boutique à l'essai, rue de Paris, abrite un nouveau concept : la Pitchoun'rie, un commerce d'articles de puériculture et de vêtements pour enfants neufs ou de seconde main, créé par Linda Oumahi-Nicolas.

Une mignonne petite turbulette, une adorable poussette ou un panier naissance prêt à offrir, ça vous dit ? Alors n'hésitez pas à pousser la porte de la Boutique à l'essai ! Celle-ci abrite depuis quelques semaines La Pitchoun'rie, le concept proposé par Linda Oumahi-Nicolas : de la vente d'articles pour bébés et enfants neufs ou de seconde main, du 0 au 10 ans. Dans les rayons, uniquement des marques : Sergent Major, Jacadi, Du Pareil au Même, Petit Bateau, Baby Dior, Joie, Yoyo, Cybex... « Pour la seconde main, je fonctionne sur un principe de dépôt-vente, à petit prix (La Pitchoun'rie prend 35 % de commission et assure la mise en vente pendant six mois, ndlr). Je contrôle la qualité et tout est en parfait état. Tout est lavé et repassé avant mise en rayon. Je suis très exigeante, sourit Linda. Que ce soit le neuf ou la seconde main, je ne propose que des petits prix : c'est important pour moi de m'adresser à tout le monde, surtout dans le contexte économique que nous connaissons actuellement. »

Comme la précédente locataire, Hantaniaina Roche-Moreira (dont le commerce, Samahtia, poursuit désormais sa destinée sur les réseaux sociaux), Linda Oumahi-Nicolas a deux fois trois mois pour faire ses preuves : pendant toute cette période, le local, situé au 56 rue de Paris, lui est prêté gratuitement (la locataire doit s'acquitter des seules charges) et la Chambre de Commerce et d'Industrie d'Île-de-France



lui permet de bénéficier d'un suivi. « Ça va me permettre de me rendre compte des besoins, de voir si cela intéresse les Spinassiens. Me lancer dans une boutique "normale", ça aurait été compliqué et risqué financièrement, poursuit la jeune mère de famille engagée. Au début, je comptais me lancer uniquement sur internet, mais je vois bien qu'en matière de puériculture les parents ont également besoin de voir les objets, de s'assurer de leur qualité. » La boutique bénéficie également d'un arrivage régulier de vêtements, toujours à petits prix. ■

> La Pitchoun'rie, 56 rue de Paris. Plus de renseignements sur le concept et le dépôt de vêtement sur lapitchounrie.com ou au **07 65 76 72 64**

COMMERÇANT ? RECEVEZ UNE AIDE POUR VOUS ÉQUIPER

Le Conseil départemental de la Seine-Saint-Denis lance une aide financière pour les restaurateurs, les commerçants et les professionnels en vue des Jeux Olympiques et Paralympiques. **Vous pouvez ainsi bénéficier d'une aide d'un montant maximal de 1 500 € si vous investissez dans ces équipements** : caisse enregistreuse ou borne de commande connectée, solution d'affichage dynamique, terminal permettant le paiement par smartphone, abonnement à des solutions digitales ou mise en place de menus digitaux (la liste n'étant pas exhaustive).

Pour bénéficier de cette aide, il faut avoir son activité domiciliée en Seine-Saint-Denis, avoir un statut de commerçant, d'artisan ou d'entreprise du tourisme, être inscrit au

registre du commerce et des sociétés et/ou au registre des métiers et avoir moins de 20 salariés. Pour demander le dossier et obtenir cette aide, il faut contacter la Chambre de Commerce et d'Industrie par mail à commerce93@cci-paris-idf.fr. Attention, pour être étudié, le dossier complet devra être déposé avant le 30 juin. ■

> Renseignements à commerce93@cci-paris-idf.fr



DE NOUVEAUX HORAIRES POUR LES POSTES SPINASSIENNES

Attention, à compter du 1^{er} juillet, les trois bureaux de poste d'Épinay vont changer leurs horaires. Celui du Centre-ville (installé au 14 bis rue de Paris) sera ouvert du lundi au vendredi, de 9h à 19h et le samedi de 9h à 12h30. Celui de l'Obélisque (que vous retrouvez au 38 rue Félix Merlin) affiche désormais comme horaires du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 17h30 et le samedi de 9h à 12h30. Et enfin, celui de la Briche (situé au 177 avenue de la République) sera accessible du lundi au samedi, de 9h à 12h. À noter que ce dernier aura des horaires estivaux aménagés, en raison de sa faible fréquentation : du 8 juillet au 1^{er} septembre, il sera ouvert les lundis, mardis, mercredis et vendredis, de 9h30 à 12h30 et le jeudi de 9h30 à 11h30 (fermé le samedi). ■

LES INSECTES POLLINISATEURS : DES TRAVAILLEURS INDISPENSABLES POUR NOTRE ÉCOSYSTÈME

Les insectes pollinisateurs forment une grande famille. Certains membres sont bien connus, d'autres un peu moins. Certains sont appréciés, d'autres mal aimés, pourtant tous jouent un rôle crucial dans l'écosystème. Alors qu'ils sont en déclin, les préserver devient impératif : la Ville d'Épinay-sur-Seine se mobilise en ce sens.

Les insectes pollinisateurs : des alliés...

La plus célèbre des insectes pollinisateurs est sans doute l'abeille productrice de miel, dite « abeille domestique », car élevée par l'Homme. Elle appartient à la famille des hyménoptères qui regroupe les abeilles sauvages, les bourdons, les guêpes ou encore les fourmis. On distingue également les diptères (mouches, syrphes...), les coléoptères (scarabées, coccinelles...) et les lépidoptères (papillons). Tout ce beau monde joue une partition dans la chaîne alimentaire. Selon l'ADEME, « *la survie de près de 90 % des plantes à fleurs dans le monde dépend, au moins en partie, de la pollinisation par les insectes. Par ailleurs, plus de 70 % des cultures et l'équivalent de 35 % du tonnage de ce que nous mangeons dépendent fortement ou totalement d'une pollinisation animale* ». Malheureusement, les insectes pollinisateurs sont en déclin. Parmi les causes évoquées par les scientifiques, on relève la dégradation des habitats des insectes, causée notamment par l'urbanisation et les tontes trop fréquentes, l'intensification de l'agriculture et l'usage massif des pesticides. Cette tendance peut être inversée.

Une aide précieuse à préserver

Protéger les insectes pollinisateurs ne pourra se faire qu'en changeant nos habitudes. Mieux connaître la biodiversité, repenser les aménagements urbains, laisser pousser les fleurs sauvages, faucher plutôt que tondre,



planter des haies diversifiées... sont des actions qui peuvent changer la donne. La Ville a par exemple mis à disposition d'une association qui gère des ruchers un terrain situé en bordure de voie ferrée, derrière le Pôle Musical d'Orgemont. Tout en veillant à ne pas les multiplier, pour ne pas inutilement créer de concurrence avec les autres insectes pollinisateurs.

Dans le même ordre d'idée, la Ville ne tond plus les buttes des bords de Seine : elles abritent en effet l'habitat d'abeilles maçonnes, qui construisent leurs ruches sous la terre. Des abeilles très nombreuses au printemps, mais pas agressives. ■

LE SAVIEZ-VOUS ?

La pollinisation est le mode de reproduction privilégié des plantes à fleurs et à graines. On parle de pollinisation hydrogame, ou hydrogamie, lorsque le transport du pollen est assuré par des courants d'eau, et de pollinisation anémogame, ou anémogamie, lorsque le transport est assuré par le vent. Lorsque les insectes partent à la recherche de nourriture (nectar, pollen), d'un abri ou d'un partenaire, ils pollinisent eux aussi les plantes : il s'agit alors d'une pollinisation zoogame.

LES RENDEZ-VOUS AVEC LA NATURE

« Venez découvrir les fabuleux pouvoirs des plantes – 1^{re} partie » avec Nathalie Levy et Nature Parfaite & Cie. Vous apprendrez comment, contrairement aux animaux qui peuvent échapper à leurs prédateurs, les plantes qui ne peuvent pas bouger ont développé des stratégies fondées sur la chimie organique pour se défendre contre les organismes extérieurs. Pour finir, vous participerez à un atelier autour du tilleul pour découvrir les bienfaits de cet arbre.

> Samedi 29 juin de 14h30 à 16h30. Rendez-vous à la Réserve écologique, 74 rue de Saint-Gratien. Gratuit sur inscription au 01 49 71 89 79

L'ARCHÉOLOGIE SPINASSIENNE, À LA RECHERCHE DES « ARCHIVES DU SOL »

Du 14 au 16 juin, se dérouleront les Journées européennes de l'archéologie. C'est l'occasion de vous présenter le résultat des quelques recherches menées sur le territoire, mais aussi une institution méconnue, installée à Épinay.

On ne le sait pas toujours, mais deux acteurs de l'archéologie du Département ont installé leurs locaux au 1-5 route de Saint-Leu. La première institution est le **Bureau du patrimoine archéologique de Saint-Denis** qui mène des recherches et des fouilles dans le département, préserve le mobilier découvert et le valorise auprès des publics. **Ce sont plus de 600 opérations qui ont été menées dans le département depuis sa création en 1991.** Le second acteur est l'**Association Nationale pour l'Archéologie de Collectivité Territoriale** qui établit des liens entre les profession-

nels de l'archéologie travaillant dans une commune, un département ou une région.

Des objets archéologiques découverts

Saviez-vous que des recherches archéologiques avaient eu lieu sur le territoire ? Les historiens rapportent la présence de céramique et de fragments de poterie datant de l'époque romaine. En 1860, lors d'un dragage de la Seine, des armes et une monnaie gauloise ont été mises au jour. Une partie de ces objets daterait de l'âge du fer (800 à 50 av. J.-C.). En 1948, à la suite de travaux

à proximité de l'église, des ossements humains auraient été découverts, ainsi qu'un sceau de la Corporation des bouchers qui daterait du XIV^e siècle.

À chaque fois, ces éléments isolés et incertains sont retrouvés hors de leur contexte, ce qui empêche toute recherche approfondie. Ces quelques indices permettent néanmoins de démontrer que **l'actuel territoire d'Épinay-sur-Seine était occupé dès l'Antiquité et tout au long du Moyen Âge jusqu'à aujourd'hui.**

Comment se déroule une fouille archéologique ?

Avant toute fouille, il est nécessaire de demander une autorisation au Service Régional d'Archéologie, ainsi qu'aux propriétaires des lieux. Elle peut être préventive ou programmée. Celle-ci est réalisée en plusieurs étapes, sur une période plus ou moins longue en fonction de la situation. Il est nécessaire en premier lieu d'effectuer des recherches historiques, de réaliser un repérage sur les lieux et d'interroger les habitants, afin de savoir où fouiller.

Ensuite, il est important de réaliser des diagnostics et des sondages, puis de déblayer la terre progressivement en tenant compte de la stratigraphie, c'est-à-dire les différentes couches de sol et d'occupation humaine qui se sont accumulées au cours du temps.

Cela permet de situer à chaque fois les objets et vestiges dans leur contexte. Le mobilier intéressant est prélevé dans des sacs plastiques numérotés, et, tout au long de la fouille, des schémas et des plans sont dressés et des photographies de chaque étape de la fouille sont prises.

Une fois l'opération achevée, vient la post-fouille. Elle peut être plus longue que la fouille elle-même puisque le mobilier est sujet à des analyses pointues allant du visuel à l'étude en laboratoires. ■



TRAVAUX

LES CHANTIERS DE JUIN

De nombreux travaux d'aménagement urbain, d'entretien et d'embellissement sont menés partout dans notre commune pour améliorer votre cadre de vie.



Visualisez la carte de la ville avec les travaux en cours sur epinay-sur-seine.fr



1 Nouvelle phase pour le déploiement du chauffage urbain

Depuis le début de l'année, le Syndicat Mixte des Réseaux d'Énergie Calorifique (SMIREC) a fait réaliser tout un parcours de tranchées pour le déploiement du chauffage urbain entre Villeteuse et Épinay-sur-Seine. Des travaux qui tirent désormais à leur fin, tout du moins pour l'avenue Jean Jaurès : d'ici la mi-juin, cette partie-là sera terminée et la circulation s'effectuera normalement. En revanche, le chantier va se poursuivre sur la rue de l'Avenir et la rue Romain Rolland, où des perturbations de la circulation seront à prévoir en fonction de l'emprise du chantier.



2 De nombreux travaux de voirie prévus

Forcément, les périodes de froid et les grosses précipitations de ces derniers mois ont fragilisé la voirie. Voilà pourquoi de nombreuses opérations sont prévues dans le courant du mois par Plaine Commune. Au programme : le rebouchage de nids-de-poule sur le chemin de Halage, la réfection de l'entrée dans le lotissement du 13 rue Léon Blum, la suppression ou la réparation de bateaux voyers avenue de Jarrow, rue Berthe et rue Gambetta, la réfection des trottoirs et/ou des chaussées à certains emplacements des rues de l'Eguillon, d'Orgemont et Labryère. En parallèle, le mobilier urbain endommagé va être remplacé dans plusieurs quartiers. Une opération qui devrait s'échelonner pendant tout l'été.

Sophie Aounallah

La médaille d'or de l'arbitrage !

Judokate titrée, éducatrice à l'École Municipale du Sport, Sophie Aounallah sera commissaire sportive (c'est-à-dire arbitre de table) lors des compétitions de judo aux Jeux Paralympiques de Paris 2024. Une consécration et une fierté pour cette passionnée.

Une initiation à l'École Municipale du Sport quand elle était petite, et c'est la rencontre avec la passion d'une vie : lorsqu'elle est enfant, Sophie Aounallah découvre le judo et ne cessera jamais d'en faire, même enceinte. Aujourd'hui, à 43 ans, c'est la consécration : elle sera, lors des épreuves de parajudo aux Jeux Paralympiques de Paris 2024, commissaire sportive, c'est-à-dire arbitre de table. « J'ai pratiqué le judo à haut niveau pendant dix ans. En 2000, j'ai commencé à être commissaire sportive au niveau national, même si, en réalité, je le faisais déjà à un niveau plus faible depuis l'âge de 18 ans », raconte-t-elle. Depuis, elle est commissaire sportive pour de nombreuses compétitions et y consacre ses week-ends.

Un rôle stratégique, « même si je ne détermine pas le vainqueur du combat. Mon rôle est surtout en amont : je contrôle le poids des combattants, leur kimono, je fais l'appel. Je chronomètre également les combats, les temps au sol, par exemple, et gère le marquage de points pour le public, sur indication de l'arbitre. L'arbitre se repose beaucoup sur nous. » Pour assurer ce rôle essentiel lors des Jeux Paralympiques, Sophie a été, comme les 48 commissaires nationaux, évaluée pendant deux ans sur la qualité de son travail. Finalement, seuls 22 ont été sélectionnés. « Comme j'avais déjà arbitré pour les plus grandes têtes

d'affiche du judo, Teddy Riner, Clarisse Agbegnenou, lors de grandes compétitions valides, le fait d'avoir été choisie pour les Jeux Paralympiques m'enthousiasme tellement ! Les règles sont quasi les mêmes mais je vais découvrir d'autres très grands sportifs et j'ai hâte. » Particularité des athlètes qui seront sur les tatamis : ils sont tous aveugles ou malvoyants, la seule catégorie de handicap existant en parajudo au niveau olympique pour le moment.

« J'encourage vraiment les Spinassiens à aller voir les épreuves, parce que c'est du très haut niveau. Quand on aime le judo, on en prend plein la vue ! », se réjouit, non sans humour, cette passionnée. Les épreuves de parajudo auront lieu la première semaine du mois de septembre au Palais Éphémère, à Paris.

Juste à temps pour ne pas empiéter sur la deuxième vie de la commissaire sportive : celle d'éducatrice à l'École Municipale du Sport. Un poste qu'elle occupe depuis vingt-quatre ans ! « À la base, je voulais être coiffeuse, mais j'étais allergique aux produits, sourit-elle. C'est donc tout naturellement que je me suis tournée vers le judo pour en faire mon métier. Je suis ravie de transmettre ma passion aux jeunes Spinassiens. En plus, la Ville me soutient complètement dans cette opportunité d'arbitrer aux Jeux Paralympiques. J'ai tellement hâte que les compétitions commencent ! » ■

A woman with dark hair tied back, smiling, stands in a white judo gi with a black belt. She is outdoors in a garden with green bushes and trees. The gi has a circular patch on the left chest with the text 'CSP ÉPINAY SUR YONNE' and 'JUDO'. A small red and white patch is visible on the right side of her black belt. The background shows a wooden building and a clear sky.

« Avoir été choisie pour les Jeux Paralympiques m'enthousiasme tellement ! »

CARNET

Actes et transcription de février à avril

NAISSANCES



EN FÉVRIER

Le 8, Siraj Karim

EN MARS

Le 17, Arina Efremov • **Le 20**, Néo Triquet • **Le 24**, Ziyad Hassan Khalil • Hannah Rouault-Pezet • **Le 27**, Souhail Zerou • Vincent Abuladze

EN AVRIL

Le 8, Adam Abadi • **Le 10**, Mohamed Jebbari • **Le 14**, Jawdat Hamadi • **Le 18**, Salim Derriche

MARIAGES



EN AVRIL

Le 13, Delsy Atputhanathar et Nirujan Mahenthiran • Jemina Mulema Ngalula et Norly Biambonga Mabundu • **Le 27**, Samia Mourzik et Ferhat Kichou

DÉCÈS



EN AVRIL

Le 8, Renée Garcia veuve Delaise • **Le 13**, Jean-Pierre Faurie • **Le 17**, Simonne Poussin, veuve Bannier

Hommage à Monique Meier

C'est avec tristesse que nous avons appris le décès de Monique Meier, née Cormouls-Houlès, le 5 mai, à l'âge de 92 ans. Née le 16 janvier 1932, à Mazamet (81), elle arrive avec son mari, Marc, en 1960 dans la cité d'Orgemont à Épinay-sur-Seine. Immédiatement, elle rejoint des groupes de réflexion pour structurer les activités du centre socioculturel d'Orgemont. Une activité associative qu'elle conservera jusqu'au décès de son mari, le 8 juillet 1982.



Après son deuil, elle prend la décision d'entrer au Conseil municipal de la Ville. Elle sera élue de 1983 à 1989. En parallèle, elle fréquente le centre socioculturel Orgemont, par l'intermédiaire du groupe théâtral AGIT dont elle est l'administratrice à partir du milieu des années 1970. Au début des années 1990, elle part s'installer dans l'Oise, dans sa maison de week-end, à Grandvilliers. Là-bas, elle réussira à implanter une école de musique internationale, l'Accueil Rencontres Culturelles, qui perdure actuellement. À sa famille et à ses proches nous présentons nos plus sincères condoléances.



LES PHARMACIES DE GARDE EN JUIN 2024*

Secteurs : Saint-Denis/Épinay-sur-Seine/Stains/Pierrefitte-sur-Seine/Villetaneuse

*sous réserve de modification

Dimanches 9 et 23 juin et 7 juillet

Pharmacie de la gare
152 avenue Jean Jaurès
93800 Épinay-sur-Seine
Tél. 01 48 22 39 76

Dimanche 16 juin

Pharmacie Saint-Leu
62 route de Saint-Leu
93340 Villetaneuse
Tél. 01 48 22 62 99

Dimanche 30 juin

Grande pharmacie du Marché
123 rue Gabriel Péri
93200 Saint-Denis
Tél. 01 48 20 06 90

Pour trouver les pharmacies ouvertes près de chez vous 24h/24 et 7j/7, consultez le site www.monpharmaciens-idf.fr. Pour connaître les pharmacies de garde, vous pouvez contacter le Commissariat d'Épinay-sur-Seine au [01 49 40 17 00](tel:0149401700)

APPEL DU 18 JUIN : LE 83^E ANNIVERSAIRE

C'était le 18 juin 1940. Celui qui n'est encore qu'un illustre inconnu, Charles de Gaulle, prononce au micro de la BBC, la radio londonienne, un discours qui fera date, réponse au discours radiophonique du maréchal Pétain annonçant la reddition. Lançant un appel aux militaires, aux ingénieurs, aux techniciens spécialisés à rejoindre l'Angleterre, Charles de Gaulle alluma la flamme de la Résistance française. Chaque année, la Ville commémore ce moment phare de l'histoire de la Seconde Guerre mondiale. Cette commémoration aura lieu le **mardi 18 juin**, à partir de 18h30, devant la statue du Général, place de la Nouvelle Gare, en présence du Maire, Hervé Chevreau, des élus du Conseil municipal et des associations de mémoire.



> **Mardi 18 juin** à partir de 18h30, place de la Nouvelle Gare. Confirmation de participation souhaitée en scannant le QR code ou au [01 49 71 89 10](tel:0149718910)

PERMANENCES

MAISON DE JUSTICE ET DU DROIT

Située au **1 rue de la Terrasse**, elle est ouverte **le lundi et le jeudi** de 9h à 12h et de 13h15 à 17h, le **mardi** de 9h à 12h et de 13h15 à 19h et **le vendredi** de 9h à 12h. La MJD est fermée au public le mercredi mais la permanence téléphonique est assurée.

Diverses permanences sont proposées sur rendez-vous par :

- L'association SOS Victimes 93, le **lundi** de 9h à 12h et de 13h30 à 17h
- L'association *Juris Secours*, le **mardi**, de 9h30 à 12h (Droits des étrangers)
- Des avocats, le **mardi** de 17h à 19h
- Le Centre Information Droits Femmes Familles, le **jeudi** de 9h à 12h et de 13h à 17h
- Des médiateurs familiaux, le **jeudi** de 10h à 12h et de 14h à 17h (hors vacances scolaires)
- Un écrivain numérique, **un mercredi après-midi par mois** (s'inscrire auparavant par téléphone)

> 1 rue de la Terrasse

Pour toute information et prise de rendez-vous, contactez le **01 48 23 22 27**

PERMANENCES JURIDIQUES

L'association *Juris Secours* propose des permanences sur rendez-vous :

- **un lundi par mois** au centre Félix Merlin (67 rue Félix Merlin)

Prochaine date le 17/06 de 9h30 à 12h30

- **un mercredi par mois** à la Maison du Centre (35 rue de Paris)

Prochaine date le 12/06 de 9h30 à 12h30

- **un jeudi par mois** à l'Espace Nelson Mandela (64 avenue de la Marne)

Prochaine date le 20/06 de 13h30 à 17h30

- **le 1^{er} jeudi du mois** au Pôle social (1 rue de l'Abbé Pierre)

Prochaine date le lundi 1^{er} juillet de 14h à 18h

- **tous les mercredis** de 9h30 à 12h30 au local *Juris Secours* (9 rue du Maréchal Maison)

> Tél. **01 48 30 81 39**

ÉCRIVAIN PUBLIC

Pour tous les travaux de rédaction ou de traduction, des permanences sont

assurées par l'ISM interprétariat dans les centres socioculturels :

- le **jeudi** de 14h à 17h à la **Maison du Centre** (35 rue de Paris).

> Tél. **01 49 71 99 15**

- le **mardi** de 9h à 12h au **centre Félix Merlin** (67 rue Félix Merlin) sur rendez-vous.

> Tél. **01 71 29 13 34**

- **les 1^{er} et 3^e mardis du mois** de 13h30 à 16h30 à l'**Annexe du centre Félix Merlin** (28 route d'Argenteuil) sur rendez-vous.

> Tél. **01 71 29 13 35**

- le **jeudi** de 9h à 12h à l'**Espace Nelson Mandela** (64 avenue de la Marne) sur rendez-vous.

> Tél. **01 49 71 99 35**

Un écrivain public est également présent :

- le **jeudi** de 9h à 11h15 au **Pôle social** (1 rue de l'Abbé Pierre).

> Tél. **01 42 43 31 28**

- le **mercredi** de 9h à 12h à l'**Espace Joséphine Baker** (4 avenue Léon Blum) sur rendez-vous.

> Tél. **01 49 71 99 61**

LOGEMENT

L'ADIL 93 propose des permanences **les jeudis** au **service logement** (7 rue Mulot) de 14h à 17h sans rendez-vous.

> Tél. **01 49 71 99 79** – **adil93@wanadoo.fr**

En cas de besoin, vous pouvez contacter par téléphone le service logement au **01 49 71 99 79**.

Des permanences sont aussi organisées par l'association *Logis dans ses locaux* (69 rue Félix Merlin) **chaque mardi** de 8h à 11h30. Pour prendre rendez-vous, appelez le mardi matin.

> Tél. **01 48 41 80 11** – **ass-logis@wanadoo.fr**

LUTTE CONTRE L'ALCOOLISME

L'association *Vie libre* accompagne les malades alcooliques et leur entourage. Permanence **le mardi 2 juillet** de 17h à 18h à l'**Espace Nelson Mandela** (64 avenue de la Marne).

> Tél. **06 19 46 24 01**

Mail : vielibre.stains@orange.fr

Site : stains.vielibre93.fr

POINT INFO CANCER

Les associations *Une luciole dans la nuit* et *Vivre comme avant* accueillent par téléphone les personnes atteintes d'un cancer et leurs proches **du lundi au vendredi** de 9h à 19h.

Permanence de l'association Une luciole dans la nuit le **mardi** de 13h à 17h au **2 rue de Marseille**.

L'association propose également des soins de support et d'accompagnement au **2 rue Lacépède** le **mardi** de 9h30 à 12h30.

> Tél. **06 72 21 31 52**

Mail : unelucioledanslanuit@gmail.com

Site : unelucioledanslanuit.fr

Facebook : Une luciole dans la nuit

ACCUEIL SANTÉ

Des médiateurs santé répondront à toutes vos questions liées à la santé (prévention, dépistage, droits à la santé, soins, etc.) et vous accueillent **chaque 1^{er} et 3^e jeudis du mois** de 14h30 à 17h sur le parvis du parc central d'Orgemont (18 rue de Strasbourg).

ALLÔ MONSIEUR LE MAIRE



Vous avez une question ou rencontrez un problème concernant le stationnement, la salubrité, la sécurité, la propreté ou tout autre domaine ? Vous pouvez joindre directement votre Maire, Hervé Chevreau, tous les lundis (sauf vacances scolaires) de 18h à 20h.

> Pour cela, composez le **01 49 71 89 24**

TRIBUNE DE LA MAJORITÉ

LA JEUNESSE AU CŒUR DE NOTRE ACTION MUNICIPALE

Dans les prochains jours, nous inaugurerons « Le Cube », le tout nouvel espace Jeunesse du quartier de La Source-Les Presles. Au terme de plusieurs mois de travaux, ce sont 350 m² dont pourront profiter les jeunes spinassiens : espace de coworking, salle d'activité, salle multimédia, studio d'enregistrement vidéo, cuisine pédagogique et même un « fab lab », un lieu mettant à disposition des outils numériques pour concevoir des objets.

De la même façon, l'espace Jeunesse d'Orgemont, qui a été délocalisé en raison des opérations de rénovation urbaine, vient de faire l'objet de travaux de modernisation importants qui permettront aux jeunes de disposer d'un espace de loisirs et d'apprentissage, notamment aux usages du numérique, particulièrement agréable et adapté.

Cette volonté de modernisation s'inscrit dans le droit fil des multiples investissements que nous réalisons depuis plusieurs années et qui visent à offrir des équipements publics de grande qualité à tous. Mais, au-delà, il s'agit bien de donner les clés aux jeunes spinassiens pour évoluer, s'épanouir et réussir.

Épinay-sur-Seine est une ville jeune et dynamique dans laquelle près de la moitié des habitants a moins de 30 ans. Aider et entourer les jeunes, quelle que soit leur situation, collégiens, lycéens, apprentis, étudiants, en recherche d'emploi ou jeunes travailleurs, est donc une priorité pour notre équipe municipale.

Plus que jamais, nous souhaitons ouvrir à toutes et tous le champ des possibles et transmettre à nos jeunes le goût de vivre, de rêver, d'entreprendre et d'aller de l'avant ! Cela se traduit concrètement par les investissements que nous réalisons chaque année pour entretenir et moderniser les écoles, les structures municipales et les installations spor-

tives, comme nous l'avons fait récemment avec la rénovation de la tribune, des vestiaires, de la piste et du terrain d'honneur du Parc Municipal des Sports.

Mais c'est aussi à travers les dispositifs de soutien scolaire aux élèves, les animations, les activités, les sorties, les événements proposés tout au long de l'année que nous encourageons les jeunes spinassiens à apprendre, à se former à de nouvelles disciplines, à se divertir, et, in fine, à s'ouvrir au monde qui les entoure.

C'est également la vocation des instances participatives de la Ville que nous avons mises en place avec le Conseil des Jeunes et le Conseil Municipal des Enfants qui permettent aux jeunes d'appréhender l'exercice de leur citoyenneté et de mieux comprendre le fonctionnement des institutions. Dans une période marquée par le sentiment d'impuissance, c'est également une opportunité de faire entendre leur voix et d'agir concrètement à la mise en place de projets porteurs de renouveau.

En un mot comme en mille, nous œuvrons, comme de nombreux parents le font au quotidien, pour leur donner le goût de la vie et l'envie de construire leur propre parcours. Dans la période actuelle marquée par de nombreuses sources de crainte ou de tensions, il n'est pas chose facile de trouver sa place et d'envisager l'avenir avec sérénité.

À rebours des discours défaitistes et de l'esprit de renoncement porté par certains, nous sommes déterminés à avancer, à poursuivre résolument notre action pour offrir des opportunités à la jeune génération et l'accompagner de notre mieux pour qu'elles puissent vivre, travailler et s'épanouir dans le monde à venir.

L'équipe municipale

TRIBUNE DE L'OPPOSITION

LUTTER CONTRE LA PAUVRETÉ, QUE FAIT-ON À ÉPINAY ?

Qui habite à Épinay et y fait ses courses l'aura constaté : une précarité certaine s'est installée et l'on rencontre de plus en plus de personnes dans le besoin. En cause ? L'inflation sur les prix et notamment ceux de l'alimentation et de l'énergie.

Pour rappel, le taux de pauvreté en France était de 14,5 % en 2021 et de 31 % à Épinay pour la même année selon l'INSEE. Alors, permettre l'ouverture d'un fast-food et d'un magasin de fast consommation en centre-ville ne règlera pas le fond du problème.

Il s'agit plutôt de lutter par exemple contre le non-recours aux prestations sociales (qui est bien plus important que la fraude selon la Direction de la recherche, des études, de l'évaluation et des statistiques), de faciliter les conditions d'accès aux soutiens en tout genre et de considérer la dignité des habitants.

À Vénissieux, près de Lyon, ou à Bastia, en Corse, des dispositifs sont mis en place pour aller à la rencontre des habitants : c'est un ambassadeur des droits qui va au contact de la population, en pied d'immeuble, dans les commerces puis qui les reçoit pour un bilan personnalisé, le tout en lien avec un réseau associatif et les autres services municipaux.

À Épinay, le sujet n'a pas été évoqué en conseil municipal. On préfère fermer l'épicerie solidaire, faute de bénéficiaires... Alors, à quand Épinay territoire zéro non-recours ? À quand un budget de soutien à la cohésion sociale ?

**Emmanuelle Allaire, Madjid Challal,
Catherine Chevauché**



AGENDA JUIN 2024

Le vendredi 21 juin, **venez fêter la musique avec nous** : de 16h45 à 20h, dans les quartiers, et à partir de 20h30, au parc de l'Hôtel de Ville pour le concert **L'Héritage Goldman**



JUSQU'AU 15

- Salon de Printemps de l'Union des Artistes d'Épinay
- > Espace Mendès France de 13h30 à 18h30 (fermé le dimanche)

JUSQU'AU 18

- Exposition de l'École d'Arts Plastiques
- > Maison du Théâtre et de la Danse

JEUDI 6

- Inauguration de l'espace Jeunesse Le Carré
- > Espace Jeunesse de La Source-Les Presles (1 rue Maurice Ravel) à 18h

VENDREDI 7

- Carnaval des poussettes, organisé par l'association Orge'Mômes > Départ devant le centre socioculturel Félix Merlin à 10h

SAMEDI 8

- Tournoi de football U6, U7 et U8, organisé par l'Académie de Football d'Épinay-sur-Seine
- > Parc Municipal des Sports de 8h à 18h
- Festival DifférAnces, organisé par l'association Parakulture
- > Berges de Seine (au niveau du parc des Béatus) à partir de 11h
- Conférence sur les violences faites aux femmes organisée par l'association Épin'Aide > Espace culturel à 17h
- Concert du Conservatoire Élèves en scène
- > Espace Lumière à partir de 17h
- Concert Urban Mouv > Pôle Musical d'Orgemont à partir de 19h30

DIMANCHE 9

- Tournoi de foot des U12 et U13, organisé par l'Académie de Football d'Épinay-sur-Seine
- > Parc Municipal des Sports de 8h à 18h
- Élections européennes > De 8h à 20h
- Spectacle de danse du Conservatoire
- > Espace Lumière à partir de 15h30

MERCREDI 12

- Journée de la Parentalité
- > Espace culturel de 10h à 12h ou de 13h à 17h

DU 15 AU 16

- Renc'Arts
- > Maison du Théâtre et de la Danse de 17h à 20h le samedi 15 juin et à 15h le dimanche 16 juin

SAMEDI 15

- Tournoi de football féminin, organisé par l'Académie de Football d'Épinay-sur-Seine
- > Parc Municipal des Sports de 8h à 18h
- Fête de quartier commune entre l'Espace Joséphine Baker et la Maison du Centre > Parc de la Chevrette de 14h à 18h puis L'Éclair de 18h à 22h
- Kermesse de fin d'année de l'Institut Médico-Éducatif Chaptal > Institut Médico-Éducatif Chaptal de 14h à 17h

- Spectacle *Ambiance cabaret* par l'association Ambiance > Pôle Musical d'Orgemont à 14h30 et à 20h30

LUNDI 17

- Concert du Conservatoire
- > Parc de l'Hôtel de Ville à 18h

MARDI 18

- Célébration du 83^e anniversaire de l'Appel du 18 Juin
- > Place de la Nouvelle Gare à 18h30

SAMEDI 22

- Audition des élèves de guitare du Conservatoire
- > Médiathèque Colette à 15h30
- Spectacle de l'association Dans'Am
- > Espace Lumière à partir de 20h30 (ouverture des portes à 20h)

DU 24 JUIN AU 12 JUILLET

- Ventes solidaires par l'association Adelles
- > Espace Mendès France de 10h à 19h

MARDI 25

- Concert des élèves des ateliers du PMO
- > Pôle Musical d'Orgemont à 20h30

JEUDI 27

- Summer Live Club et jam session
- > Pôle Musical d'Orgemont à partir de 19h30
- Conseil municipal > Hôtel de Ville à 20h

VENDREDI 28

- Restitution de la classe de piano du Conservatoire
- > Salle des mariages de l'Hôtel de Ville à 18h30

SAMEDI 29

- Journée portes ouvertes du Club des Femmes de la Diversité
- > Espace culturel de 13h à 18h30
- Atelier de la Réserve
- > Réserve écologique (174 rue de Saint-Gratien) de 14h30 à 16h30
- Concert de fin d'année de Ladoré Musique
- > Pôle Musical d'Orgemont à 16h
- Comédie musicale *Sœur Marie-Clarence*
- > Pôle Musical d'Orgemont à 19h

DIMANCHE 30

- Concert de l'association Arcana
- > Espace Lumière à 16h30

ET BIENTÔT...

**CONCERT « VILLE IMAGINAIRE,
PIANO ET POÉSIE »**

> **Le 2 juillet à 18h** au Conservatoire

EPINAY-SUR-SEINE

RICHARD WALTER PRODUCTIONS PRÉSENTE

LES PLUS GRANDES CHANSONS DE
JEAN-JACQUES GOLDMAN



L'HÉRITAGE
GOLDMAN

AVEC MICHAEL JONES

LES MUSICIENS ORIGINELS DE JEAN-JACQUES GOLDMAN
& LES PLUS BELLES VOIX DE LA NOUVELLE SCÈNE FRANÇAISE

Lilian Renaud, Céphaz, Cyprien Zeni, Mary Cooper, Tomislav Matosin, Jessy Elsa Palma, Anne-Sophie Seba...

FÊTE DE LA MUSIQUE - PARC DE L'HÔTEL DE VILLE
VENDREDI 21 JUIN 2024 - 20H30

CONCERT GRATUIT - OUVERTURE DES PORTES DÈS 19H

INFOS : 01 49 71 89 10

RESTAURATION SUR PLACE

